Telegraphische Depeschen. Beliefert bon ber United Prek.)

Intand.

Der would-be-Raiferdnellaut.

Albany, N. D., 29. Juli. hier hat man bie Kabelbepefche aus Berlin bezüglich ber Berhaftung eines Mannes, welcher fich mit bem beutichen Raifer buelliren wollte, mit großem Intereffe gelejen, Der richtige Name bes Betreffenden ift Richard Goerbeler. Er mar früher Clert in ben Nem Porter Staats = Ber= ficherungs = Departement - eine Stelle, welche man nur burch einflugreiche politifche Berbindungen erlangen fann und ift feingebildet und von auffallen= bem Talent als Mufiter. Bon Rem Dort mar er hierher gefommen, und hier entwidelte fich in ihm ein Berfolgungs: mahn, ber immer ichlimmer murbe. Er bilbete fich ein, bag eine Berfchwörung gegen ihn bestehe, und auch Mitglieder feiner eigenen Familie an berfelben betheiligt feien, und fchrieb oft muthenbe Briefe an feine angeblichen Berfolger. Dies führte bagu, bağ er bic erftgenannte Stelle verlor. Dann ging er wieber nach New Port, wo fich feine Familie gegenwärtig befindet.

Goerbeler hat eine intereffante Ge-Schichte. Bor feiner Arbeit für das Ber= ficherungsbepartement mar er für bie Northern Pacificbahn Dber-Ginmanberungsagent für Deutschland und lebte mehrere Jahre in Berlin; nach bem Sturge Billarbs jeboch murbe er biefer Stelle enthoben. Bahrend er braugen mar, verfeindete er fich burch überaus giftig gehaltene Briefe mit feiner gangen Familie, die mobilhabend und einflugreich ift. Er hatte die fire 3bee, bag er um feinen Untheil am vaterlichen Erbe ge= bracht werde. Darüber brütete er bann fpater in Amerifa weiter; er ftrengte Broceffe gegen feinen Bruber, welcher in Marienmerber, Weftpreugen Umterich: ter ift, sowie gegen seine Mutter an.

Schlieflich glaubte er, bag ber beut: fche Raifer und mehrere andere Monar: chen mit feinen Feinden im Bunde ftanben; er fchrieb an verschiebene europäische Fürsten Droh: ober Bittbriefe. Bulett wandte er fich auch an ben Bapft um Bilfe und versprach, obwohl er Broteftant fei, ber tatholifden Rirche einen reichen Antheil an bem von ihm erwar= teten Bermögen, bas ingmifchen in feiner Phantafie in Die Millionen geftiegen

Befonbers aber fuchte er ben beutichen Raifer mit feinen Briefen beim. Erft flagte er bei biefem über ben Reichs: tangler Bismard, von welchem er glaubte, bag er ber nachfte Belfer ber Berichwörung gegen ihn, Goerdeler, fei. Na Gperbeler glaubte allen Ernftes. bag er mit feiner Enthullung ber "Dies bertracht" Bismards bie Entlaffung besielben berbeigeführt habe. Und nun verlangte er vom beutschen Raifer eine aute Belohnung für feine "Berbienfte um ben Sturg bes bespotifchen Rang= Iers." Da er niemals Antwort auf feine Briefe betam, fo lentte fich feine frühere Buth gegen Bismard (gu beffen Sinrichtung burch ben Strang er auch aufacforbert hatte) anf Raifer Wilhelm felbit, und er verftieg fich endlich zu einer Uebrigens ift fein Duellforberung. Wahnfinn ein erblicher; feine Schwefter ift gegenwärtig gleichfalls in einer beut= ichen Brrenanftalt und im bodften Grabe tobfüchtig. Goerdeler foll auch an Er= Brafibent Cleveland, Brafibent Barris ion und Staatsfecretar Blaine um Silfe geschrieben haben.

Bier Tobte, att Berlette.

Pittsburg, 29. Juli. In ben gro: Ben Frankstown-Gifenwerten fturgte heute Bormittag bas Buddelbeparte= ment gufammen, bas erft im Bau begriffen mar, und eine gange Ungahl 21r= beiter murbe unter ben Trummern begraben. Comeit befannt, find vier ge: töbtet und acht ichmer verlett.

Spater: Das Unglud ereignete fich in den "Elba Fron Works", mah: rend 42 Mann auf bem Schauplate beschäftigt waren. Es ift ein Bunber, bag bie Bahl ber Tobten und Berletten nicht größer ift. Die meiften Berun= gludten find Ungarn ober Deutsche.

Methodistenbischofs-Scandal.

New York, 29. Juli. Dr. William Stevens Berry, Gpiscopalbifchof von Joma, ber alles Mögliche gethan hatte, um bie Bestätigung bes liberal gefinnten hochgeachteten Rev. Phillip Broots als Bifchof zu verhindern, wird eines ichmeren literarifden Diebftahls beichulbigt. Gr foll bie Berte eines Unberen ge= ftoblen und fie fur feine eigenen ausge: geben haben. Bei ber Agitation gegen Rev. Broots hatte fich Bifchof Berry, außer ben gewöhnlichen Mitteln, ber gemeinften perfonlichen Berleumbungen, anonymer Briefe an bie Collegen und gefälfchter Schriftftilde bebient. Sest wollen ihn bie Freunde bes Bifchofs Brooks bei erfter Gelegenheit rudfichts: los faltstellen. Die Gefdichte burfte fich zu einem fehr bofen Gcanbal ent:

Angefommene Dampfer.

Rem Port: "Lahn" von Bremen; Friesland" von Untwerpen; "State of Revada" von Glasgow. Baltimore: "America" von Bremen; "Chicago" von Rotterbam.

Glasgow: "Circaffia" von Rem Liverpool: "Bisconfin" und "City of Paris" von New York.

London: "Berfian Monard" Rem Port in Gidt.

Bremen: "Spree" von Re

Durd Blitichlag.

Baltimore, 29. Juli. Die großen Behälter ber "Baltimore United Dil Co." gu Canton wurden in vergan= gener Racht vom Blit getroffen, und es entstand eine Feuersbrunft, bie heute Bormittag jum zweiten Mal ausbrach und bann uncontrollirbar murbe (nachbem bie Teuerwehr icon längft geglaubt hatte, bes muthenden Glementes Berr geworben gu fein.)

Die furchtbare Site von ben Flam= men behindert bie Rettungsarbeiten Gegenwärtig ift bas gange benachbarte Eigenthum bebroht, und biefem widmet die Feuerwehr ihre gangen Unftrengungen. Schaben am genann: ten Geschäft mehr als \$100,000.

Bahunnglud.

Baltimore, 29. Juli. Beute fruh gegen 4 Uhr murbe zu Charlestown, Dib., burch einen Bolkenbruch eine Musichmemmung an ber Bhilabelphia=. Wilmington= & Baltimore = Bahn ver=

Gin fübwarts bestimmter Frachtzug verungludte fpater an Diefer Stelle. Der Oberbremfer murbe vom Dach eines Wagens geichleubert und töbtlich Bis heute Nacht wirb ber Bahnvertehr bort ftoden.

Betterbericht.

Gur bie nächften 18 Stunden folgen= bes Wetter in Juinois: 3m Allgemei= nen icon, nur leichte Regenichauer in ben außerften nördlichen Theilen; beftanbige Temperatur; Gudwinde.

Ausland.

Der Dreibund und ber Zweibund (?).

Berlin, 29. Juli. Gegenwärtig ift begeifterte Empfang ber frangofischen Flotte in Rugland faft ber ausschließ= liche Gesprächsgegenstand bahier, und bie Gache wird benn boch viel ernfter angefeben, als bie fruheren frangöfisch= ruffifchen Unnaherungsverfuche. beigt, man fei in ben bochften Rreifen fehr beunruhigt über ben friegerischen Unstrich von Allem, mas mit biefer Uffare in Berbindung ftebt.

Gleichzeitig mit ben Berbruberungs: nachrichten von Rronftabt fommt bie Runde über neue Berftartungen ber ruf= fifchen Urmee und Flotte, und über bie fchleunige Fertigstellung ber neuen Bahnlinien, welche nach ihrer Bollen= bung Rugland in ben Stand fegen mer: ben, binnen 14 Tagen eine halbe Dil= lion Mann an ber öfterreichischen und ber beutschen Grenze mobil zu machen. Man glaubt übrigens allgemein, bag Rufland, wenn bie Dinge foweit gebieben find, nicht Deutschland ober Defter: reich birect angreifen, fonbern bag es nach Conftantinopel marichiren merbe.

St. Betersburg, 29. Juli. Das Telegramm, meldes geftern Abend ber Bar vom Bankett aus an ben Brafiben: ten Carnot fanbte, lautet:

"Die Unmefenheit einer frangofischen Flotte in meinem Safen zu Kronftabt ift ein neues Renanif ber tiefen Sompathie. melde Frantreich und Rufland pereint 3ch fpreche Ihnen meine warme Genug-Allerander. " thuung aus.

Die Wahl in Caffel.

Berlin, 29. Juli. Die focialiftifchen Organe erklären, bag ihre Partei mit bem, gestern gemelbeten Ergebnig ber Reichstagsmahl in Caffel febr gufrieben fein tonne. Denn es zeige immerbin, bag bie Partei boch fehr gemachfen fei und es faft ichon mit allen Gegenpar: teien gusammen aufnehmen tonne, bie fich mit Beifeitefetung aller Differengen gegen die Socialbemofratie vereinigten.

Maruben in Lipbe.

Berlin, 29. Juli. Mus Detmold ber Sauptstadt bes gurftenthums Lippe merben Unruhen gemelbet. Der Fürft pon Lippe hat fich in manchen Rreifen fehr migliebig gemacht; er verfährt wes nigitens ben Socialisten in feinem Länd den gegenüber wie ein unbeschränkter Deipot. In ber letten Beit bat bort bie Gocialbemofratie viele Unhanger gefunden, und bies hat Ge. Durchlaucht febr ergurnt und gu harten Unterbruds ungsmagnahmen bewogen. Die Bolige bes Fürftenthums ift angewiesen worden, gar feine Gocialiftenversammlungen gu gestatten, und bie Berordnung wird ftreng burchgeführt.

Um Conntag Abend murbe wieber ein Berfuch gemacht, eine focialiftifche Berfammlung abzuhalten, aber die Bo ligei erichien fruhzeitig auf bem Schauplat und brobte mit bem Meugerften. Unfangs ichien es, als ob es gu einem Bufammenftog zwifden ihr und ben Go: cialiften tommen murbe; aber bie Gub rer ber Letteren verbinderten jede ernfi liche Rundgebung, und fo murbe bie Ruhe aufrechterhalten. Lippe=Detmolb gehört zu benjenigen beutschen Rlein: taaten, welche binfichtlich ber ihren Un: terthanen gemährten perfonlichen Freis beit noch bedeutend binter ben anberen gurud finb.

Berliner Ginbreder.

Berlin, 29. Juli. Die biefige Poli= gei fann fich eines Meifterftudes rub men; fie hat eine Banbe bon 13 Ginbre: dern gefangen genommen, welche feit einiger Beit Die Stadt unficher machten. Rugleich murbe geraubtes Gigenthum im Berthe von 20,000 M. wiebererlangt.

Berungludte Alpenfteiger.

Munchen, 29. Juli. Der Opernfanger Albert Gegler und ber Spigen= Großhandler Unton Dohr, welche ben Golftein in ben Tiraler Alpen bestiegen und bie Dienfte ber Bergführer verfcmähten, verirrten fich und tamen an harbt hat feine Abbantung eingereicht, Sunger und Ralte um. um fich Privatgefcaften zu wibmen. Dort. | Sunger und Ralte um.

Geheimnigvoller Boftranb.

Berlin, 29. Juli. Die Boligei unb bie Geheimpolizei gaben fich verzweifelte, aber bis jest vergebliche Muhe, in einen Poftraub Licht zu bringen. Jungft chidte ein hiesiger Bantier an eine Gifenfabritanten-Firma in Bohm (?) einen eingeschriebenen Brief, welcher 60,000 Mart enthielt. Als aber ber Brief an feinem Bestimmungsort ans tam, maren nur noch 30,000 Dt. barin. Raturlich hat man Boftangeftellte im

Amerita als nenes Canaan.

Samburg, 29. Juli. Die ruffifch: jubifchen Flüchtlinge in Deutschland feben mit größter Spannung Nachrichten über bie Aufnahme unterftütter jubifder Auswanderer in ben Ber. Staaten ents gegen. Faft ohne Musnahme möchten bie ruffischen Juben am liebsten nach Umerita geben, wo, wie ihnen gefagt murbe, fie biefelben Rechte hatten, wie jeder Undere, und vom Militardienft frei maren, gegen melden fie eine befon= bere Abneigung haben. Briefe von ruf= fifchen und polnifden Juben, Die fich feit langerer Beit in Amerita aufhalten, haben die Erwartungen ber Flüchtlinge bezüglich ihrer Musficht, bort reich gu werden, hochgrabig erregt, und Alles ftrebt borthin, namentlich feit ber englifche Conful babier ihnen tund gethan hat, bag man fie in England nicht haben will. Gin früherer ruffifcher Jube, melcher biefer Tage auf einer Bergnugungs= reife von Amerita, wo er fehr mohl= habend geworben ift, in Samburg an= tam, verftieg fich ju ber Neußerung, in Amerita feien bie Juben obenauf, und bie Chriften feien ihre Diener. Diefe Meugerung ift bereits weiter colportirt worben bis an bie ruffifche Grenze unb hat ben Durft ber ruffifden Juben nach bem neuen Lande ber Berheifung noch mehr erhöht.

Explofion in einer Branerei.

Breslau, 29. Juli. In Sagan, Riederschlesien, explodirte gestern in ber Sander'ichen Brauerei ein Bottich mi 13 Seftolitern gahrenden Beigbiers. Gin Brauereiarbeiter murbe getöbtet und bas Lagerhaus völlig zertrummert.

Großes Schweizer Gebentfeft.

Bern, 29. Juli. Am Samftag wird in Schwyg bas 600jährige Gebentfest ber Schweizer Unabhängigkeit und nationalen Grifteng eröffnet merben. Bum Programm gehört allgemeines Gloden: läuten, Gottesbienfte in allen Rirchen, öffentliche Berfammlungen, Feftreben und hiftorifche Schauftellungen. Das Fest mirb fich auch auf Sonntag und Montag erftreden.

Mm 18. Auguft mirb bie Stadt Bern das 700jährige Gebentfest ihrer Grunbung eröffnen, und die Festlichkeiten werden vier Tage bauern.

Wunderthater und Anarciften.

Rom, 29. Juli. Jungft murben in Cafale, in ber Proving Cafarta, zwei Monnen und ein Monch verhaftet, welche vorgaben, Bunber thun gu tonnen. Sie hatten ungeheure Aufregung berporgerufen, und von allen Theilen bes Lanbes waren Leute herbeigepilgert, um bie Bunderleiftungen anzusehen ober fic felber megen irgend eines Leibens behan: beln zu laffen. Schlieglich faben fich bie Behörden veranlaßt, bem bedentlich gewordenen Treiben ein Biel gu feten.

Die Regierung ergreift jest auch un gewöhnlich ftrenge Magnahmen gur Unterbrüdung bes Anarchismus. Jungft find in Fanonga wieder 15 Anarchiften festgenommen worben, und in hiefiger Stadt foll eine große Raggia auf alle Quartiere und Schlupfwintel berlinarcis ften bevorfteben.

Rühner Bootfahrer.

Copenhagen, 29. Juli. Der fcme: bifche Journalist Ubdgreen, welcher am . Juli von Gothenburg, Schweden, in einem nur 15 Fuß langen und 3 Fuß breiten Boot abfuhr, ift fehr ericopfi hier angefommen, nachbem er gum Theil fehr folimmes Wetter bestanden hatte, und fein Boot auch mehrmals umgeichlagen mar. Er fährt von hier über Riel, Curhaven und Rotterbam nach London weiter, wo er im Geptember ein: treffen durfte, wenn er bie Sahrt über

Telegraphifche Rotigen.

- Es beißt, ber Großherzog Frang von Medlenburg, von bem ichon im letten Winter gemelbet murbe, bag er ichwer frant fei, liege im Sterben.

- Bu Coma in ber Lombarbei mur: ben zwei Staliener und ein Deutscher perhaftet, weil fie ju unbefanntem 3med Blane ber Festungsmerte jener Stabt angefertigt batten.

- Bei ber Erfatmahl für ben beuts ichen Reichstag im Rreife Memel, welche burch ben Tob Molttes nothwendig murbe, ift ber Confervative Schlid ohne Biberftand gewählt worben.

- Ratie Greenfield, von ber es hieß, fie fei aus bem türtifchen Confulate in Coujboulat, Berfien, gewaltfam entführt worben, erflarte bem britifchen Conful in Teberan, Berfien, fie fei jum Islam übergetreten und freiwillig ihrem türfifden Gatten gefolgt.

- Bei ben jungften Bahlen in Chile, b. h. in bemjenigen Theil bes Lanbes, welchen bie Balamaceda'fche Regierung controllirt, murbe Claubio Bicuna gum Rachfolger Balamacebas als Brafibent ermählt; berfelbe foll am 18. September

Der Rem Porter Safencollector und Er-Mayorscandibat Joel B. Er-

"Smith," ber "Gasinfpettor."

frant Carpenter, alias George Smith.

Der in unferer geftrigen Ausgabe ermahnte Schleichdieb, welcher fich für einen Gasinfpector ausgab, murbe heute bem Boligeirichter ber 2B. Chicage Mive. Station unter fünf berichiebenen Untla: gen vorgefühtt. 3mei lauten auf Gin= bruch, zwei auf Diebstahl und eine auf Ungriff mit tödtlicher Baffe. Der Richter verichob bie Berhandlungen auf nächften Samftag und ftellte ben Gauner bis babin für jebe Untlage unter eine Bürgichaft von \$1000.

Dr. Sepburn frei.

Dr. 3. C. Sepburn von Do. 3601 S. Salfteb Str. ftanb heute por Rich: ter Glennon, um fich gegen die befannte von Gbith Dobge gegen ihn erhobene Anschuldigung, an ihr eine Abortion vollzogen zu haben, zu verantworten. Auffallender Beife mar bie Rlagerin nicht jum Termin erfchienen und bas gegen Sepburn eingeleitete Berfahren mußte in Folge beffen felbftrebend nie= bergeschlagen werben.

"Es ift ein. offenbarer Erpreffungs: versuch, ben bas Frauengimmer an mir ju verüben versuchte," fagte ber Argt, als ihm bas freifprechenbe Urtheil ver= fündigt murbe.

"Wenn bas mahr ift," entgegnete ber Richter, "fo liegt ein überaus gemeines Berbrechen vor. Es tommt auch mir gang außerorbentlich auffallend vor, bag bas Frauengimmer, bas gum porigen Termin in Begleitung bes Rechtsan= maltes Beverly ericbienen mar, bie Unflage jo ploblich fallen läßt. "

Gröbliche Strafenvernnreinigung.

Richter Mahonen ftrafte heute zwei Rnechte bes Latrinenreinigers Matthew Stift, von 935 Lincoln Ave., Ramens henry Bowman und Theo. D'Day, um je \$25, weil fie am Sonntag Morgen die Lincoln Ave., von ber Roscoe bis gur Cornelia Str., in bentbar häglich= fter Beife beschmutt hatten.

Die Angeflagten gaben an, bag bie Berunreinigung ohne ihr Berfculben, lediglich in Folge eines ichabhaften Fuhrmertes vorgetommen fei, worauf die Gingiehung ber Strafe vorerft bin= ausgeschoben murbe. Der anmefenbe Gefundheitsbeamte erflärte jeboch, bag er gegen Stift vorgeben und beantragen werbe, bag biefem fein Gemerbeschein entzogen merben folle.

Wegen Raubanfalls.

Richter Geverfon ftellte heute bie beiben ber Boligei mohlbefannten Strolche John Covital und Chas. Rurth wegen Raubanfalls unter je \$800 Burgichaft und überwies fie dem Griminglaericht Die Angeklagten find beschulbigt, ben henry Sahn von 65 Sumboldt Str. am Sonntag Abend an der Ede von Bas banfia und Beine Str. überfallen und um Gelb und Uhr beraubt gu haben. Alle Drei hatten in ber Afchermann: fchen Wirthichaft, 904 California Alve., gufammen getrunten und zwar follen bie beiben Ungetlagten, welche bie Birth= fchaft früher verlaffen hatten als ber Rlager, letterem auf bem Beimmeg auf= gelauert und ihn niedergeschlagen haben.

Telegraphifche Rotigen.

- In Beftchefter-County, D. ftarb Friedrich C. Savemener, Grunber ber pielgenannten Ruderraffis nerie; er hinterläßt 5 Rinber und ein febr bedeutenbes Bermogen.

- Aus Sot Springs, G. D., wirb gemelbet: Gin furchtbares Regen= und Sagelwetter brach jungft über bie Stabt und Umgegenb berein; Die gange Ernte im Chenennethal ift binnen 10 Minuten fo gut wie gerftort worben.

- Die am 19. August in Fairmount, 23. Ba., ftattfinbenbe Bufammentunft fammtlicher, ber Familie Fleming angehörigen Personen in den Ber. Staaten wird eines ber großartigften Familien= feste merben, bie je in unferem Lande stattfanben.

- Das ameritanifche Schiff "Cura: cao", welches am 23. Juni von New Port abgefahren mar, ift in Curacao beschlagnahmt worben, ba es Munition an's Land ju fchaffen versucht hat. Die bortigen Behörben glauben, bag bie Contrebande für Santi bestimmt mar.

- In ben Counties an der Grenze von Indiana und Dhio entlang richten Beufdreden von ber fleineren grunen Gattung große Berheerung an unb baben ba und bort bie gange Saferernte vernichtet. Alehnliches wird aus ber Gegend von Baterloo, Ja., gemelbet; bort hat auch ber Rlee ftart gelitten.

- Auf ber Bisconfiner Abtheilung ber Chicago= & Northwestern : Babn prallten, unmeit Arlington, zwei Abtheis lungen eines öftlich gebenben Frachtzuges afammen, und es entftand große Bermuftung; boch tamen bie Angeftellten alle unverlett bavon. - Bei Galem, D., ftiegen auf ber Bennfylvania-Bahn zwei Güterzüge gufammen, und 3 Angeftellte murden ichmer verlett.

- In bem am 30. Juni gu Enbe ge= gangenen Rechnungsjahre manberten, officiellem Bericht gufolge, 555,456 Berfonen in bie Ber. Staaten ein, gegen 451,219 im Borjahre. Der Berth ber Waareneinfuhr, welche in ben am 30. Juni 1891 abaelaufenen 9 Monaten jollfrei jugelaffen murde, belief fich auf \$295,963,665, mahrend er in berfelben Beit bes Borjahres nur \$208,983,873 beirug.

Gefährliche Kenersbrunft.

Die Waffenhalle des zweiten Reaiments in flammen.

Gewehre und Uniformen in großen Quantitaten vernichtet.

Auappes Entfommen eines Kenet= wehrmannes.

\$25,000 Schaden.

Die an ber Michigan Ave. und Ma= bifon Str. gelegene Baffenhalle bes zweiten Regiments mar heute Morgen in Gefahr, ganglich burch Feuer zerftort gu werben, und eine Beit lang ichien es, als ob es nicht möglich fein murbe, Die Erplofion einer großen Quantitat Bul= ver, bas im Erdgefcog aufbewahrt wird, ju verhindern. Durch bie eners gifchen Unftrengungen ber Feuermehr murbe bas Schlimmfte jeboch abge= menbet.

Es war furg vor 8 Uhr, als ber Bachter John French eine Detonation vernahm und gleich barauf im zweiten Stodwert Rauch und Flammen entbedte. Er gab bas Allarm=Signal und wenige Minuten fpater erichienen bie erften Lojdmannicaften. Chef Swenen bemertte bie Gefahr, in melder bas Bebaube ichmebte, fofort und gab einen zweiten und britten Maarm, woburch nach turger Beit eine große Ungahl Sprigen gur Stelle gebracht murben.

Mule möglichen Unftrengungen wurden bes vorermähnten Bulvers megen ge= macht, um bas Feuer zu verhindern, fich nach unten gu verbreiten. Bare bas Bulver explodirt, fo murbe bas Gebaube ein Erummerhaufen geworden fein, ba= burch aber, bag bie unteren Raume fußhoch unter Baffer gefett murben, ließ fich bas Schlimmfte abmenben.

Der Schlauchmann McCarthy von ber 10. Compagnie mare um ein Saar ein Opfer feiner Bflichttreue geworben. Man hatte ibn in bas brennende Bebaube geschickt und in ber allgemeinen Aufregung vergeffen, ihn abzulöfen. Als er fühlte, bag ihn ber bide Rauch gu erstiden brobte, mar ihm ber Weg gum Ausgang burch bie Flammen abgechnitten. Er bahnte fich aber einen Beg zu einem Renfter im zweiten Stod: mert und fiel hier befinnungslos nieber, mar aber gludlicher Beife von außen bemertt worden. Gofort murbe er berab: geholt und an bie frifche Luft gebracht, wo er fich nach einiger Beit fo weit er= holte, bağ er bin und ber laufen tonnte. Rur mit größter Mube murben ein

paar Pferbe gerettet, melde gur Central= Polizeistation gehören und im Armory-Gebaube untetgebracht morben maren. Die Thiere maren vor Jurcht wild ge= worden und erft, als man ihnen Deden ber bie Mugen warf, geland

ficheren Tobe zu entreigen. Das Feuer hatte fich icon in ber erften Biertelftunde über bie gangeffront= feite bes Gebäubes verbreitet. In bas Braffeln ber Flammen mifchte fich bas Anattern ber im Gebaube gu Taufenben umberliegenden Batronen, welche explobirten, fobalb fie von bem Feuer erreicht murben.

Diefe Erplofionen hielten bas Bubli: fum, welches fich in Daffe beranges brangt hatte, in respectvoller Entfer= nung und fo mar es ben Lofdmann: fcaften wenigstens möglich, fich frei bewegen zu fonnen. Da es weber an Baffer noch an Sprigen fehlte, murbe bie Berftorung bes Gebaubes abge: wendet, benn, fo oft auch bie Alammen mieber aus ben Kenftern brachen, fie murden prompt burch einen mohlgeziel: ten Mafferitrahl erftidt. Gine Meile hindurch ichmebte bie anftogenbe "Bat= tern D" in großer Gefahr, bie aber ebenfalls befeitigt murbe.

Nach Berlauf von anberthalb Stun: ben vom Musbruch bes Feuers an, mar basfelbe vollständig übermältigt, und bie Dehrzahl ber Spripen burften in ihre Quartiere ruden. Der angerich: tete Schaben wird auf \$25,000 gefchatt, movon etwa \$5000 auf bas Gebaube fommit und ber Reft fich auf Uniformen und Baffen vertheilt. Die "Sibernian Rifles" perforen ibre gange Mugruftung, melde einen Werth von \$5000 repra fentirte und nicht verfichert mar.

Die zweite Brigade, welche unter bem Commando des Majors Logan fteht, er: leibet ebenfalls einen fcmeren Berluft. Die Leute find erft turglich vom Mano: ver bei Springfielb gurudgefehrt unb hatten nicht nur ihre Ausruftung, fon= bern auch ihre Civilfachen gum Theil in ber Armorn untergebracht. Alle biefe murben ein Raub ber Flammen. Durchschnitt erleidet jeber einzelne Mann ber Brigabe einen Berluft von \$30-\$35 und bie Offiziere, beren Unis formen jum Theil fehr toftfpielig finb, einen folden von je \$100-\$150.

Die Entstehungsurfache bes Feuers ift unbefannt, benn, obgleich ber Bach= ter eine Explosion gehört haben will, weiß boch Riemand etwas bavon, bag fich irgend welche Explofivitoffe im zweis ten Stodwert, mofelbit bas feuer ausbrach, befunden haben.

Das zweite Regiment mird bis gur Bieberherstellung feiner Baffenhalle im "Batterie D": Webaube erergiren.

Die "Armorn" wurde im Jahre 1881 burch bie "Girft Cavalry Affociation" mit einem Roftenaufwande von \$30,000 erbaut. Spater murben noch gegen \$10.000 in Berbefferungen angelegt. Der Grund und Boben ift ftabtifches Gigenthum. Da ber Bau aus Solg bes fteht, war es, abgesehen von ben Bemus naher Bert hungen ber Feuerwehr, reine Gludss Grunbers fache, bag ber am Gebaube angerichtete Dospitals.

Schaben ein verhaltnigmäßig geringer ift.

Nachträglich murbe noch gemelbet, bag Stephan Chilistn, ein Feuermehrmann von ber Grriben = Compagnie Do. 6, fcmer verlett morben ift, indem eine Thur von ber Gallerie herabfiel und ihn am Ruden traf.

Selbfimord eines Arbeitslofen.

Ein Opfer Schwindelhafter Zeitungs-Inferate.

Geftern Abend murbe an ber Ede von State und Abams Str. ein befinnungelos baliegenber Dann gefunden, ber, wie bie aratliche Untersuchung ergab, unter ber Ginwirfung einer hefti= gen Bergiftung litt. Man brachte ben Bedauernswerthen nach bem County= Hofpital, woselbit er angab, Thomas Suber zu beißen, 33 Jahre alt zu fein, und bas Bift in felbitmorberifcher 216: ficht genommen gu haben. huber ift eines jener vielen Opfer, welche auf Grund ichwindelhafter Inferate bergefommen find, um hier bei ben Beltausftellungsarbeiten Beichäftigung ju fin: ben. Der Dann ift feiner Angabe nach von Auftralien hergereift und hat Alles aufgeboten, um Berbienft gu finden; Die ftetige Erfolglofigfeit feiner Bemubun= gen und bitterfte Roth haben ihn gur Bergweiflung getrieben. Gein Buftanb ift febr beforgnigerregenb.

Das Wrik Reuter-Denfmal.

Geftern Abend fand in "Dlb Quincy No. 9" bie angefündigte Berfammlung jum Beften bes Frit Reuter=Dentmals ftatt. Es murben bei biefer Belegen= heit neue Sammelbucher ausgegeben unb allfeitig zeigte fich ber gute Wille, vom Reuen energifch fur bie Forberung bes

Bertes gu beginnen. Gin Musfchug, bestehend aus ben herren Chas. Sageborn, Louis Bolf, J. M. Kraufe, J. S. Raap, A. C. Lauffen, August Beters, E. Dabinten und John Buhler murbe fpeziell für bie Rordfeite ernannt, um bort eine lebhafte

Agitation einzuleiten. Das Wert ist jest foweit gebieben, daß beffen Zuftandekommen mohl als gefichert betrachtet werden barf. Das gange beutsche Bublitum follte es fich nun gur Aufgabe machen, feinen Theil gur Forderung bes Projettes beigutra: gen, benn Frit Reuter mar nicht nur ein plattbeutscher, fonbern ein beut= fcher Dichter, an beffem toftlichen Sumor fich Millionen erfrifcht haben und noch erfrifchen.

Gine mufteriofe Gefdichte.

Gin junger Mann Ramens Georg McRan, welcher bei ber "Goodrich Transportation Co." beschäftigt mar und bei feinen Eltern Do. 801 Dilwaukee Ave. wohnte, liegt gegenwärtig im Glijabeth-Sofpital mit brei Ropf: munben und einem Schnitt am Sandges lent. Er behauptet, bag er am Sonn= tag Morgen, als er aus einer Befell= fcaft nach feiner Bohnung gurudtehrte, im Sausflur pon einem Mann übers fallen und verwundet worden sei. Thats fächlich alarmirte McRay am Sonntag Morgen die Polizei, welche ihn blutend porfand, von feinem Ungrrifer aber

teine Spur entbedte. Bahrend bie Bewohner bes Baufes lauben, bag Georg burch feine Dagwis dentunft einen Ginbruch vereitelt habe und babei perlett murbe, behaupten anbere, er fei angetrunten gemejen mobei er unterwegs mit irgend Jemanb Streit angefangen und fich fo feine Berletun= gen zugezogen habe.

Rura und Ren.

* Thomas DeGovern, ein Arbeiter am Dod ber "Ogbensburg Co.", fiel heute Morgen von einer Plante und brach eine Rippe. Man brachte ihn nach bem Allerianer Sofpital.

* Die Untersuchung in Gachen bes berüchtigten Geheimpoligiften Nordrum ift in ber geftrigen Gigung bes Polizeis rathes nicht erledigt, fondern vorläufig bis jum 4. Auguft verschoben worben.

* Der Drojchfentuticher Daniel Relly von Ro. 73 Cleveland Avenue murbe geftern auf Untrag feiner Gattin bem Richter Rerften mit ber Bitte, ihn bem "Bafhingtonian Some" zu überweifen, vorgeführt. Relly gelobte jedoch feiner Frau im Gerichtsfaale, ber Schnaps: flasche zu entjagen, und fo lieg biefe fich benn bemegen, ben Strafanlrag gurud:

augieben. Freb Raumann ift auf Beranlaf. fung ber Bolizeibehörben von Milmautee verhaftet worben und wird nach bort gu= rud geschickt werben. Raumann ift ber Unterschlagung beidulbigt, boch mußte bie hiefige Polizei teine naheren Details anzugeben.

* Boftinfpector Stuart erhielt geftern eine Angahl Briefe gngeschickt, bie furglich in Tolono, 3d., gestohlen und von Dieben in einem naben Gehol; aufge: macht und nach Gelb burchfucht worben maren. Bie groß bie Beute ber Räuber mar, hat noch nicht festgeftellt merben tonnen, ebenfo fehlen bisher noch alle Spuren, welche ger Berhaftung ber Thater führen fonnten.

* Joseph Rofenberg, ber Gohn unferes bekannten Ditburgers Jacob Rofenberg von Ro. 1620 Michigan Ave., ift am Montag nach furgem Leiben in Rarlabab an einer Lungenentzunbung geftorben. Der trauernbe Bater ift ber altefte ifraelitifche Unfiedler Chicago's und ein naber Bermandter Michael Reefe's, bes Grunbers bes nach ihm benannten

Pat Polly's Unthat und Strafe.

Seine neuen Beinfleider verrathen ihn.

Der Grlänber Patrid Bolly ftabl por einigen Tagen aus bem Baufe bei 20. R. Johnson an ber 2B. Late Str. eine neue Sofe im Berthe von 15 Dollars. In einer Taiche bes Beintleides fand er 816 baar Gelb und in feiner Freude über ben gludlichen Fund legte er fich einen gehörigen Raufch gu.

Muf Diefe Beife war bem "Reichthum" natürlich ichnell ein Ende bereitet und Bat", bem alle forperliche Arbeit in ber Geele zuwiber ift, fand Aufnahme folieglich im Urmenhaus, mofelbit er's fich auf Countytoften recht mobl fein ließ. Leiber erregten bier feine bocheles ganten Beintleiber allgemeines Auffe. hen und bas Enbe vom Liebe mar, bag er fich beute wegen Diebstahls por Rich: ter Blume zu perantmorten hatte. Unter Bulaffung milbernber Umftanbe murbe der Sofendieb zu 8 Bochen Arbeitshaus verurtheilt.

Berdachtiger Tobesfall.

Michael Lubwig ftarb am Montag Abend in feiner Wohnung, 394 Larras bee Str., und gmar, mie ber pom Dr. Rellner ausgestellte Tobtenichein befagt, in Folge übermäßigen Trintens. Beute morgen, während fich bas Trauer. haus mit Leibtragenden fullte, bie bem Tobten bie lette Ehre erweifen wollten, erfchien ploglich Lieut. Smith von ber Larrabee Str. : Boligeis ftation und nahm auf Befehl bes Boligeis Infpectors Schaad bie Leiche unter feine Dbhut und ertlarte bie Beerdigung für

aufgehoben. Schaad gab fpater bie Ertlarung ab. bağ ihm von glaubwürdigen Beugen mitgetheilt fei, ber Berftorbene mare feines natürlichen Tobes, fonbern an ben fole gen eines ihm gereichten Giftes geftorben. Der Coroner murbe benachrichtigt und eine Ungahl Boligiften beauftragt, ber Gache auf ben Grund gu tommen fuchen. Feftgeftellt murbe bereits, bas Lubwig ein ftarter Trinter mar, außerft ungludlich mit feiner Familie lebte und oft gebroht haben foll, fich bas Leben gu nehmen. Die Leiche ift furchtbar auf. gefdwollen.

Armbruft's Berfdwinden.

Bon bem Gifenhandler Gg. 3. Arms bruft, von Ro. 469 Lincoln Ave., beffen mufteriofes Berfcwinden wir fürglich melbeten, ift immer noch feine Gpur ge= funden. Gein Geschile ift auf Grund einer verfallenen Mobiliar Sapothet geschloffen worben und feine Freunde geben allgemach ber Bermuthung Raum, baf er jich nicht bas Leben genommen, fone bern fich von Chicago entfernt habe, unt irgend welchen .finanziellen Schwierige

Die biffige Farbige.

teiten aus dem Wege zu gehen

Die Farbige, über beren "Biffigfeit" mir an anberer Stelle berichten, murbe heute bem Richter Lyon vorgeführt und von biefem um \$25 geftraft. Gie gab ihren Ramen als Liggie Commers an. Lieutenant Riplen hat feine Bunde ausbrennen laffen und jede fonftige Borfichtsmagregel getroffen, um bem Gins tritt einer Blutvergiftung vorzubeugen.

Belene Blue noch einmal.

Der Bahrfpruch ber Beichworenen, melder berlehrerin Selene Blue unlangf \$12,500 Entschädigung von ber Illinois Central Bahn gufprach, murbe beute vom Richter Driggs, nachdem Frau Blue fich vorher mit einer Reduction von \$3,500 einverstanden ertlärt hatte, für rechtsträftig erflärt und gerichtlich als Forberung gegen bie Bahngefellichaft

eingetragen. Frau Blye mar am 24. Mai 1889 an ber 27. Gir. in bem Mugenblid von einem Buge gefchleubert worden, als fie fich eben gum Berlaffen beffelben ans fdidte. Gie murbe fo fcmer an ben Buften und Rnien perlett, bak fie 22 Bochen lang im Gopsverband liegen

Die "Times Compann" flegreid.

Bunbesrichter Blodgett enticieb heute eine weitere aus bem amifden ber "Times Company" und bem frugeren Beidaftsführer berfelben James 3. Beft ftattgehabten Prozegverfahren res fultirende Streitfrage ju Gunften ber Befellichaft. Das Gericht ift ber Unficht, bağ bie Berausgabung von 50000 "Times":Actien von Geiten Befts ein ungefehlicher Act mar, und bag biefelben baher ungiltig und werthlos find.

Gbenfo wird Beft verurtheilt 3110 bes Berthes ber umftrittenen Boule= parb-Bauftellen an Die Times-Gefellfcaft auszugahlen. Die Rlage murbe am 30. Auguft 1889 anhängig gemacht.

* Der Ro. 703 B. Erie Str. wohns haft gewesene Louis Ling wurde heute im Irrenhofpital untergebracht.

Seute Morgen um 4 Uhr fuhr an ber Rreugung ber Chicago, Burlington & Quincy Bahn und ber Clifton Bart Mpe. eine Rangirlotomotive in einen Mildmagen, tobtete bas davor gefpannte Pferb und gertrummerte ben Bagen. Der Ruticher, ein 16 Jahre alter Anabe, Ramens Sugh Solben, beffen Eltern an ber Ede von Bonny Ave. unb 26. Str. mohnen, murbe hoch in bie Luft geschleubert, enttam aber munberbarer eife ohne jebe Berlehung.

Abendpost.

ficint täglich, ausgenommen Conntags. ausgeben: THE ABENDPOST COMPANY. 1 Bafbington Str Chicago.

Zelephon Ro. 1498 und 4046. jebe Rummer nuch unfere Trager frei in's hauf geliefert brlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. lic nach bem Auslande, portofrei\$5.00

Rebatteur: Fris Glogauer.

Belden Ginfing der DeRinlen's de Bolltarif auf ben Gesammthanbel ber Ber. Staaten haben wird, läßt fich nach ben bisherigen Erfahrungen nicht genau beurtheilen. Das ftatiftifche Bureau bes Schapamtes hat foeben feinen regelmäßigen Bericht über die Sanbels: Dewegungen bes letten Rechnungsjahres veröffentlicht und widmet bem feit bem 6. Ottober verfloffenen Beitraum befonbere Beachtung, aber es ift bagu gu be= merten, bag erftens viele Beftimmungen bes neuen Bolltarifs nicht ichon am 6. Oftober in Rraft traten, und bag zweitens bie Ginfuhr, bie unmittelbar vor Thoresichluß außergewöhnlich hoch gewesen war, gleich nach bem 6. Oftober naturgemäß ftart jurudging. Dagu tommt noch, bag viele Raufleute aus Burcht vor bem Unbefannten mit ihren Gintaufen gurudhielten, mahrend umgetehrt anbere auf Breiserhöhungen fpecu= lirten. Dan hat es alfo feineswegs mit einem Normaljahre zu thun und wird gut thun, aus ben Biffern bes Schab= amtes feine voreiligen Schluffe gu gieben. Ginige biefer Biffern find inbeffen wohl ber Beachtung werth. Die guten Leute, welche noch an Sandelsbilangen glauben, werben entzudt bavon fein, bağ bie Einfuhr fich auf \$844,905,491, Die Musfuhr aber auf \$884,425,205 be= lief, alfo ein Gewinn von nahezu \$40,= 000,000 für uns heraustam. Freilich wird bas Bertrauen ju biefer "Bilang einigermaßen burch bie Thatfache er= fauttert, bag bie Golbausfuhr noch felten fo groß gewesen ift, wie im letten Jahre. Es muffen alfo fehr viele ameritanifche Berthpapiere gurudgefommen fein, von benen in ber Ginfuhrftatiftit gar tein Bermert genommen wird. Ferner ift es auffallend, bag bie Ginfuhr gollfreier Baaren von \$208,983,873 in neun Monaten auf \$295, 963, 665, d. h. um nabezu 87 Millionen geftiegen ift, mahrend bie Ginfuhr gollpflichtiger Baaren von \$389,768,032 auf \$334,= 249, 840, b. b. um 55 Millionen ge = funten ift. Man mirb aber, wie gefagt, erft abwarten muffen, ob biefe Bewegung anhält, ehe man Schluffe auf biefelbe baut.

Der Statiftiter halt es fur ange: bracht, befonders hervorzuheben, bag feit bem 6. Oftober bas Berhältnig ber jollfrei eingeführten Baaren von 34.93 auf 46.96 Brocent geftiegen ift. Wenn er aber bamit beweifen will, bag ber neue Bolltarif "freihandlerifcher" ift, als ber alte, fo hat er gewaltig fehlgeschof= fen. Denn ber Brocentfat hat fich nur sehalb geanbert, weil bie Bolle auf Rohguder abgeschafft worden find. Der Werth biefer ftatistischen Ausweise liegt uberhaupt nur in ben Bergleichen, Die burch fie ermöglicht werden, und biefe Bergleiche muffen wiederum auf langere Beiträume ausgebehnt werben. Wenn man nur neun Monate bes einen gegen neun Monate bes anberent Jahres abwägt, fo gewinnt man teine ficheren Bergleichungspuntte.

um feine Borliebe für die Ber. Staaten gu beweifen, wohnt ber in Bitisburg jum vielfachen Dillionar gemorbene Gifenfabritant Unbrew Carnes gie - in Schottland. Während er fich aber als Gaft in ben Ber. Ronigreichen aufhalt, lagt er feine Gelegenheit por-Abergeben, auf die britifchen Ginrichtungen gu fchimpfen. 211s echter Burger ameier Belten ift er gegen bie eine Belt

ebenfo undantbar, wie gegen die andere. Manchmal macht fich ber "große" Menichenfreund und Republifaner ge= rabezu lächerlich. Go hatte er burch feinen Ginflug ber in Schottland mobnenben Bittme eines ebemaligen Unions: Tolbaten eine Benfion ermirtt. Da fich ber Beteran felber gu feinen Lebzeiten vergeblich um eine Benfion bemüht hatte und erft zwanzig Jahre nach bem Schluffe bes Burgerfrieges geftorben war, fo liegt ber Berbacht nahe, bag feine Bittme gu benjenigen "Ehrenfold= nern" gebort, bie ben Ber. Staaten burchaus nicht zur Chere gereichen. Trabbem ließ es fich Carnegie nicht nehmen, einen Brief an fie zu ichreiben. ber felbstverständlich für die Deffentlich Teit bestimmt mar und folglich aus lau: ter hochtonenden Rebensarten besteht. In bem Schreiben heißt es:

"hätte Ihr Mann als gemeiner Gols bai für fein eigenes Baterland gefochten, o mare er vielleicht im Armenhause ge= ftorben, und Sie und Ihre Kinder maren nicht verforgt worben. Die Ber. Staa: ten bagegen verschaffen auch bem ge= meinen Golbaten und feiner Bittme all' ihre Lebtage Behaglichteit. Dies ift einer ber vielen Unterschiebe gwifchen einer Monarchie und einer Republit. Die Monarchie verleiht einigen Wenigen große Belohnungen, Die Republit allen Denjenigen, bie ihr bienen; bie eine ift Die Regierung einer Claffe-ber Reichen, e andere bie Regierung ber Armen -

es Bolles." Man braucht mit ben ameritanischen Berbaltniffen nicht allgu febr vertraut s fein, um ju miffen, bag gerade bie Germurbigften Bundesvertheibiger baug im Armenhause sterben, ober minbeens barben, mabrent an Frechlinge. ihminbler und Lumpen Millionen über Rillionen vergeubet werben. Vor allen ngen aber ift Unbrew Carnegie felber er lebenbige Beweis für bie Unrichtig: it feiner Behauptungen. Unter ber Regierung ber Urmen" ift er in weift en Jahren burd Goutgolle und Bes instigungen fo reich gemacht worben, er, ber ehemalige ichottifche auernjunge, bas Schloß einer verarms uralten Abelsfamilie anfaufen nte und daselbst auf mahrhaft fürst.

liche Beife gu leben vermag. Die "Res gierung ber Urmen" hat ihn nicht baran gehindert, mittels einer "Combination" in einem einzigen Jahre \$1,500,000 gu "verdienen". Wenn aber feine Arbeiter aufrührerisch" merten, fo forbert er bie Bolferegierung auf, fie niebergufchiegen, und fcon mehr als einmal hat biefe Regierung ber Armen ihm Golbaten gur Berfügung geftellt. Die Republit ift febr liebensmurbig nnd zuvortommend gegen Carnegie und Geinesgleichen!

Die republifanifden Zeitungs. schreiber von Illinois haben jest auch einen politifchen Berband gegründet. Bezeichnend ift es, daß das Rindlein von bem alten Drahtzieher "Long" Jones aus ber Taufe gehoben murbe, bemfelben Jones, ber vor wenigen Dos naten bie republifanische Partei von Minois an ben Bauernbund ausliefern und ben Demagogen Streeter gum Bun: besfenator machen wollte. Roch be= zeichnender aber ift bas vollständige Fernbleiben beutich = republitanifcher Redacteure von ber Organifationsver= fammlung. Tropbem auf letterer faft jedes County im Staate vertreten mar, war fein einziger beutscher Berausgeber erschienen. Es giebt mohl noch einige beutsch - republikanische Zeitungen in Illinois, aber fie find fogufagen lau-Roch vor wenigen Jahren mar bas gang anders.

Trot befferer Erntenadrichten aus Deutschland glauben wir nicht, baß bie Getreibepreise fallen tonnen. Die Migernte in Rugland fallt ju ftart in's Gemicht, befonbers fur Deutschland: Die Roggenernte ift in Nordbeutichland, wo bie Maffe bes Boltes Roggenbrot genießt, fchlecht ausgefallen, und ba man dort felbft bei guter Ernte einer Bufuhr aus Rugland bedarf, bas biefes Jahr nichts liefern tann, fo wird Rog= gen theurer und barum mehr Beigen gebraucht werben. Dag Franfreich eine fast unerhörte Bufuhr von Beigen nothig hat, ift befannt.

Maes in Maem genommen ift mit giemlicher Gicherheit ju erwarten, bag ber Breis bes ameritanifden Beigens nicht fallen, fonbern eber fteigen wirb, wenn er auch nicht bie von ber Farmer= Alliang gehoffte Sobe erreichen fann. (Ang. b. Weft.

Lofalbericht.

Für den Großen Todten.

Des Deutschen Pregclubs Rafterfeier.

Der Deutsche Pregelub nahm in feiner geftrigen Situng Die Berichte bes Comites entgegen, welches mit ben Ur= rangements fur bie Bedachtniffeier gu Ehren Bermann Rafters beauftragt morben mar. Es murbe indeg beschloffen, anftatt ber vorgeschlagenen beichränkten Feier, welche am 2. August im Germania Clubhaufe ftattfinden follte, eine großartige Demonstration, womöglich im Auditorium, ju veranftalten, an melder bas gefamnite Deutschthum Theil nehmen und die erft am 16. August, alfo nachbem ber Berftorbene bier gur letten Ruhe gebettet worben ift.

Gin Comite, beftebend aus bem Club= Brafibenten und ben Berren Glogauer, Balatta, Gaug, Simon, Albrecht, Bode, Bader, Sommer, Bodfter, Gold: gier und Mannhardt, murbe beauftragt, fofort mit ben einleitenben Schritten für eine Feier in grogartigftem Magftabe zu beginnen.

Bom Rean'fden Banterott.

Ein Theil der Gläubiger wird unangenehm.

Der Rean'iche Banterott wird porausfichtlich bie Gerichte und bie öffent= liche Aufmertfamteit noch für längere Beit beschäftigen. Unter ben gerupften Gläubigern befindet fich nämlich auch eine gange Ungahl folder Leute, Die ben porgeschlagenen Bergleich betreffend bie 35 Cents am Dollar gurudgewiesen ha= ben und bie Frage aufwerfen, mo bie in ben letten Tagen vor bem Banterott bei Rean bevonirten Gummen in ber Sobe von fast einer Million Dollars geblieben find. Es wird behauptet, bag bie bis: berige Bucher=Revision eine auferft oberflächliche gemejen fei und bag Rean und feine früheren Angestellten alles gethan haben, um bie Glaubiger binter's Licht gu führen. Die ungufriebenen Gläubiger fegen ihre hoffnung auf bie friminalrechtliche Berfolgung bes frommen Banfiers und wollen ben Staats: anwalt erfuchen, ben Fall rudfichtslos gu betreiben.

Die Cheridan Road.

Das lette Sinbernig, welches ber Bollendung ber Sheridan Road im Wege gestanden bat, ift nunmehr befeitigt. Dem Gemeinderath von Winnetta ift es nämlich endlich gelungen, Die Gin= willigung ber Bubbarb= Scottichen Rach= lagverwaltung gur Ertheilung bes Begerechts zu erhalten. Die "Sheriban Roab" wird theilmeife pom Gee ber und theilweise burch Bald eine herrliche birecte Fahrstraße bis nach bem Fort Cheriban bilben.

Concert im Lincoln Part.

Berr John Sand wird heute Abend im Lincoln Bart wieder ein Frei-Concert veranstalten, für welches bas folgenbe Brogramm aufgestellt worben ift:

	0
1.	Marich Jahrba Duverture "Semiramis" Roffit
3.	Balger "Buppenfee" Baue
	Ouberinre "Luftige Weiber b. Windfor". Nicolin Bhantafie "Lobengrin"
6.	Chor Salletujah Meffias Sanb. Balger "Wiener Blut" Strau
E.	Groge Phantafie "Traviata" Beri
10.	Pilgerchor "Tannhäuser" Bagne Biedley, "Days gone by" Sarti

Cheidungeflagen.

Folgende Scheibungstlagen wurden eftern eingereicht: William gegen Mary Robad, megen Chebruchs; Elizabeth M. gegen Charles F. Ely, wegen Berlaf-fens; Bilhelmina gegen Frederick Schil-ling, wegen Trunkenheit.

Die Beltausftellung.

Die Illinois Central Bahngefellfchaft "falt geftellt."

Begerecht für alle in Chicago munbenbe Bahnen. Das Beltausftellungs . Direttorium hat gestern einen funfzig Suß breiten Streifen Land auf brei Jahre gepachtet, wodurch es möglich geworben ift, bem monopolistischen Gebahren ber 34.

Centralbahn möglichft entgegen gu treten. Das ermähnte Land ift Gigen= thum ber Dritten Rationalbant, beginnt am Eingang jum Jacfon Part an ber 67. Str. und zieht fich bis nach ben Geleisen ber Baltimore & Ohio-Bahn.

Bom Musstellungsplat bis nach ben Geleifen ber "B. & D. " werden nun vier Baar Geleise gelegt werden und bie Bers waltung ber B. & D. hat fich bereit er: flart, alle Fracht, welche für bie Musftellung beftimmt ift, über ihre Geleife befordern gu laffen. Es mirb alfo für bie "3d. Central" nicht besonders viel übrig bleiben und von einem Monopol für Fracht= und fpaterer Baffagierbefor= berung ift gar teine Rebe mehr.

Geftern murbe im Jadfon Bart mit bem Legen ber 500 Tonnen von eifernen Wafferleitungeröhren begonnen; bie Leis tung wird ben Blat nach allen Richtungen burchichneiben.

Dr. John G. Omens, ber Musftel: lungs-Argt, hat bem Land- und Gebaube-Comite berichtet, bag es nothig ift, bie Berbands-Unftalt im Jadfon Bart von Morgens 81 bis Abends 51 Uhr offen zu halten. Dr. G. Blummer ift als Uffiftent für bie bereits bort funt: tionirenden Mergte Dr. Jaeger und Dr. Muport ernannt morben.

Die nöthig es ift, arztliche Silfe in unmittelbarer Nabe gu haben, murbe burch nachstehenden Fall bewiesen: Ein Mann Namens 3. 2B. Laightons mar mit bem Ablaben eines ichweren Solg= ftammes befchäftigt, als bie Rurbel an ber Bebemafdine feiner Sand entglitt und mahrend bes ichnelleren Burud: gehens ihn mehrere Dale an ben Ropf traf. Man glaubte querft, bag Laightons einen Schabelbruch bavongetragen haben wurde, boch war bies nicht ber Fall. Deffen ungeachtet find bie Berletungen bes Mannes ziemlich gefährlich.

Huglüdlicher Burf.

C. Gerich tödtet den fleinen frank Ugrefta.

Der Fuhrmann C. Gerich hatte geftern Abend vor ber Stuhlfabrit von Johnson, Do. 255 R. Green Gir. Bolg abzulaben und marf babei unglud: licher Weise bem fleinen, neben feinem Wagen fpielenbenben Frant Agrefta, von Do. 39 Philipp Str., eine Rlobe berart an ben Ropf, bag bas Rinb lautlos, tobt gufammenbrach. Gerich murbe in Untersuchungshaft genommen und muß in einer Belle ber 2B. Chicago Mve. = Boligeiftation ben Wahrfpruch ber Leidenfchaugefdworenen abwarten.

Gin Ginbreder von Ruf.

In Frant Carpenter, melder biefer Tage von zwei Poliziften abgefaßt murbe, als er in Gr=Stadtvater Johnfons Saus an ber D. Roben Str. einen Gin= bruch unternehmen wollte, fcheint bie Polizei einen guten Fang gemacht gu haben. Er foll an 25 Ginbruchen betheiligt gewesen und feiner Berhaftung im letten Berbft nur baburd entgangen fein, bag er fich bie ibn verfolgenden Boligiften burch Revolverschuffe vom Leibe hielt. Ferner foll er im Mai in Glarts Mirthichaft an ber Dabifon Str. einen Mann burch einen Revolver= foug verwundet haben.

Will gefdieden fein.

Die Gattin bes Dr. Charles &. Eln hat por Richter Chepard auf Scheibung geflagt und hat alle Musficht, ben Brocef ju gewinnen, ba von Geiten bes Bertlagten noch fein Bertheidigungsver= fuch gemacht worben ift. Das Baar perheirathete fich im Sabre 1880 und fteht ichon feit 1885 auf bem Rriegs: Damals erwirfte bie Frau bereits fuß. eine Scheidung von Tifc und Bett und Ely murbe angewiesen, ihr monatlich \$100 zu gahlen. Er hat es mit ber Bezahlung jedoch nicht febr genau genommen, fo bag bie Frau jest behauptet, er fei ihr \$1500 foulbig.

Der Frener'iche Mordprojeg.

Das neue Prozegverfahren gegen McGrath und Mortell, welche befannts lich der Ermordung des Polizisten Freger angeklagt find, nimmt einen febr lang= famen Berlauf. Die Gefdworenen hörten bis jest bie Aufprachen bes Staatsanwalts, fowie jene Beugniffe, welche fich auf bie Feststellung ber Iben= titat bes Ermorbeten und bie Boft= mortem=Untersuchung bezogen. Wichtige Beugen, bie auf bie Ermorbung felbft bezügliche Musfagen machen fonnen, murden bis jest nicht vernommen.

Reugebadene Apotheter.

In einer geftern in Goolen's Theater abgehaltenen Goluffeier erhielten gegen 20 junge Leute, welche ihre Stubien am biefigen "College of Pharmacy" beenbet haben, bas Abgangszeugniß. Unter ihnen befinden fich folgende mit beutich flingenben Damen:

G. S. Bernhard, Saut City, Bis.; Theo. De Bit, Chicago; R. B. Berter, Boricon, Bis.; B. B. Rnoche, Warfam, 3ll.; G. f. Luitenbach, Green Bay, Bis.; F. S. Schembs, Beoria, 30.; C. A. Matthei, Chicago; 3. A.

Butt, Leavenworth, Ras. * Richter Samburgher bestrafte geftern ben Ebward Matthews wegen uns orbentlichen Betragens um \$20 und bie Roften. Die Unflage lautete urfprung: lich auf Tafchenbiebftahl, murbe aber aus Mitleib für ben jungen Mann auf Bunich ber Rlagerin, Frau Liggie Rurg, wie oben angebeutet umgewanbelt. Matthews wohnt in Ro. 761 M. Salfteb Str., nahe Fulton Moe.

Wer ift mächtiger als ber Stadt. rath?

Keine Conzerte in Johnsons Garten.

Obige Frage ift geftern in fofern ents Schieben worben, als ber Bolizeichef Dic= Claughry geftern ben Betehl gab, bie Congerte in Frant Johnsons Lotal, an ber Gde von Clart Ctr. und Rorth Mpe, einzuftellen.

Der genannte Blat, welcher beffer unter bem Ramen "Mullers Garten" befannt ift, hat ichon feit Jahren Beran-laffung gu Streitigkeiten gegeben, inbem bie in ber Rahe mohnenben Muder und Temperengler bort burchaus teine Mufit bulben wollten. Freilich foll bas Bublis fum, welches bort verfehrte, für gewöhnlich nicht gerade bas gewählteste gemefen fein und häufig arteten angeblich Die Conzerte zu nächtlichen Orgien aus. Unter Roche und Cregier murbe eine Conzerthallen-Ligens für ben Blat nicht ertheilt und auch Mayor Bafburne handelte wie feine Borganger.

Der Befiger bes Gartens manbte fich nun burch einige Freunde bireft an ben Stadtrath und biefer nahm in einer ber letten Sigungen eine Orbinang an, nach melder Johnson bie Erlaubnig erhielt, in feinem Lotal von 10 Uhr Morgens bis 11 Uhr Abends concertiren gu laffen. Geftern Abend fanb bas erfte Concert ftatt, aber taum maren einige Stude gefpielt worben, als Infpettor Schaad mit einigen feiner Leute erfchien und bie Ginftellung bes Concertirens anordnete. Es wird nun nachftens bie Frage gur Er: örterung gelangen, ob ber Polizeichef bie Unordnungen bes Stadtrath auszu= führen, ober ob er in Fallen, wie ber vorliegende, feine Autorität außer bem mit ihm vollständig einverstandenen Mayor über fich hat.

Rurg und Reu.

* Louis Bohl fturate fich geftern Abend in einem Brrfinns-Unfalle aus bem Fenfter feiner Bohnung, No. 703 28. Grie Gir. Er verlette fich gludli: der Beife nur leicht und murbe nach bem Irrenhofpital beforbert.

* Morgen, Donnerstag, halt bie evangelijche Bions-Gemeinbe unter Leitung ihres Paftors Klein im Louisenhain ein Schulpienic ab, für welches umfangreiche Borbereitungen getroffen worben

* herr Pertes hat eine Berfügung erlaffen, nach welcher Poliziften in Civilfleibern auf ben Stragenbahnen ber Nord- und Bestfeite gleich anderen Sterblichen, für jebe Fahrt ihren Ridel gu bezahlen haben.

* Die beiden Schleppboote "J. B. Taylor" und "E. B. Berry" kehrten gestern unverrichteter Sache von ber Suche nach ber Leiche einer Frau, melde ber Capitan Stein von bem Dampfer "Buritan" etwa 15 Meilen öftlich von hier im Gee ichwimmen gefehen haben will, gurud.

* An ber Ede von California Ave. und Mabifon Str. collibirte geftern Abend gegen 8 Uhr ein Rabelmagen mit einem Buggy, wobei bas lettere that= fachlich gertrummert murbe. Die Infaffen bes Gefchäftes, Berr und Frau Enright, von No. 26 Stevens Str., mit ihren beiben Rinbern, murben' gu Boben gefchleubert, tamen aber glud: licher Beife mit leichten Berletungen banon.

* Durch einen ungludlichen Bufall fturgte geftern Abend an ber Ede ber La Salle und Randolph Str. ber 416 La Salle Ave. mobnhafte J. 2B. Taylor von einem Rabelbahnwagen und murbe fo ichwer am Rudgrat verlett, bag er per Umbulang nach feiner Wohnung geschafft merben mußte.

* Um bie Finangen unferes Stragen= Departements, fteht es fehr, fehr bofe. Die bem Umte bewilligten \$665,000 find nicht nur verpulvert, fondern ein= gelne Fonds jogar angeblich recht bebeutend überzogen. Um erften Auguft fol= len 180 Arbeiter endgültig entlaffen merben.

* In ber gestrigen Bersammlung ber Directoren ber "Chicagoer Universität" murbe berichtet, bag bie Blane für bie Ausgrabungen und Fundamente für die Gebaube bergeftellt feien und bag mit ber wirflichen Arbeit unverzüglich begon=

* Den Directoren ber "National Bant of the Republic" babier ging aus ber Bunbeshauptstabt bie Rachricht gu, bag ber Schabamtscontrolleur ihnen geftattet habe, ihr Wefchaft mit einem Baarcapital von \$1,000,000 gu eröff=

* In unferem Borftabtden Arlington Sights rannten geftern zwei Frachtzuge aufeinanber. Das Bugperfonal ver mochte fich gludlicher Beife burch recht= geitiges Abspringen gu retten. Gine Locomotive und acht Guterwagen murben beschäbigt.

* Die Polizei hat es burchgefest, bag bie icon mehrfach ermahnte Mabame Sabie Thompson, melde in Ro. 10 Sherman Str. eine Daffage=Unftalt betreibt, vergiehen muß und, um ihr ben Entichluß zu erleichtern, belegte Richter Lyon die Genannte gestern mit einer Strafe von \$100 und jede ihrer vier , Gehilfinnen" mit einer folden von \$10. Er fuspendirte jedoch bie Strafe für ben Fall, bag bie "Damen" fich gum fofortigen Berlaffen ihrer bisher inne gehabten Bohnung entichließen. Die Polizei fürchtet eben für bie Gitten ber in nächfter Rachbarfchaft etablirten Bornaner.

Gelbft ber rauhofte Bebenspfab hat feine nehntickeiten, wenn man ihn in robuster Gesundheit wandelt. Schauen ausgezeichneter Männer und Frauen gaben sich sich giden zurächgelehnt nach den nauben und freudlosen Agen einer beschwertigten Jugend, in der sie alle nach so unübersteiglich scheinenden Schwierigkeiten gleichsam spielend überwanden, weil sie sich ungedrochener Araft und Gesundheit zeitenden. Ihr dronissen Indalation. wöhntet Ihr noch einmal Gure Pulle jugendlich und schwandent genaus wird und werden der Vollagen fällen. Euch nochmal am Bolgefähl der die Aben durchtwenden Araff erfreuer! Dann gebrunch mit sonevonnen Araff erfreuer! Dann gebruncht mit sonevonnen der Erfreuer! Dann gebruncht mit sonevonnen der Erfreuer! Dann gebruncht mit sonevonnen der einer eine Schwanden der der Girmulanzien. Die aubertäsigste iebenwecknede Arafel. Vertosität. Döhophe, dippodondrie Mangel an Appetit und Schlaf werden schwanzien krankeiten. Aren dangertifener Constitution. Ibenwarische und angertifener Constitution. Ibenwarische und meurai, pe Schwanzen, malarlanstige Krankeiten und angertifener und bis delchwerfeiten Spundowe der Alterdichunde werden erfolgen der Arampt mit biesen spenkreichen Spilmistruer sehmlichteiten, wenn man ibn in robufter Gefunbhei

Das wöchentliche Portrait. Aurze perfonliche Gespräche über einen Gegentland von Intereffe für Laufende.



den Morgens war es am schilmere, 107 Oft Ban Buren Str. Ich hürlelte awei Stunden lang, nachdem ich aufgestanden. Schießlich dehnte sich genans. Ich buitelte und dehnte sich eine den ans. Ich batte solch Schmerzen im Kilden, den Seiten und in den Schießlich dehre sie Und an sie Amerikanten der im Kilden, den Seiten und in den Schießlich der Amerikanten der im Kilden, den Seiten und in den Schießlich Schmerzen im Kilden, den Seiten und in den Schließlich der Morgen der im Stüden der Morgen und hie der Morgen und hie der Morgen und hieden der Morgen und hieder der Morgen und Fieder der Geschlechte der Morgen und Fieder der Geschlechte der Morgen und Fieder der Geschlechte der Und der Morgen und Kelch der Morgen und beit Abertiffen und bet Abpetit findt und natürtich. Ich Angeldweite der Und der Morgen und Kelch der Morgen und Fieder der Kelch der Morgen und Fieder der Schalber der Geschlechte der Geschlech

\$5.00 ben Monat. Alle Aranten, die fich dis jum 1. Angust dei Ors. Mc-Cop und Mildman in Behandlung begeben, werden, dei unentgelflicher Lieferung der Mediginen, für As den Monat behandelt, is daß also die Behandlung, incl. Medigin, nur S den Monat fostet, die 8 der Krante geheilt ist.

Die Poctoren McCon & Wildman

Office : 224 State Str.,

Office: 224 State Str.,
Ede Quints Sir., Shrago.
Epeşkalität: Alle chronischen Arankheiten. incl. Sals- und Rumgenleiben, Schwindschen, Magenleiben, Leber- und Rierenleiben.
Leber- und Rierenleiben.
Rranke, die nicht heir deskeilt.
Rranke, bie nicht hier vohnen, werden brieflich mit Erfolg behandelt. Man talfe sich Formulare sit Angabe der Symptome schiefen.
Ebrechstunden 9.30 Worgens die 12.00 Rachmittags.
2 die 4 Kachmittags, a bis 8 Whends; Sonntags nur don 9 Uhr Morgens die 12 Mittags.

Bauerlaubniffcheine murben an folgenbe Perfonen ausgestellt:

Mary McLain, Ziöd. Store und Flats, 8826 Bentworth Ave., \$6,000; P. J. Bour-quijt, Ifiöd. Frame-Cottage, 59. Str. und Kedzie Ave., \$1,000; Martin Anderson, 3= Redzie Ave., \$1,000; Martin Anberson, 3ftöd. Flais, 140 Potomac Ave., \$6,000;
Charles Remspuger, 3ftöd. Store und Flats,
2971 Bentworth Ave., \$4,000; J. H. Charles
Str. und Mills Ave., \$1.000; John E.
Beder, 4ftöd. Store und Flats, 3625
Wentworth Ave., \$7,600; E. G. Kohnert,
3ftöd. Store und Flats, 639 31. Str.,
\$5,000; Jonathan Clark, acht 4ftöd. Stores
und Flats, 2834—2348 State Str., \$40,000;
Charles Corazia, imei Rödd. Stores und
Flats, 2834—2348 State Str., \$40,000; Charles Corazza, wei Sfiod. Stores und Klats, 1436 und 1438 B. Harrison Str., \$10,000; R. Ntueller, 1ftöd. Backtein-Un-bau, 2426 Archer Ave., \$2,000; G. E. Sanbau, 2426 Archer Ave., \$2,000; C. E. Santer, Ziöd. Badflein-Shop und Wohnhaus, 3629 Mentworth Ave., \$1,000; James Doyle, Siöd. Hats, 468 S. Raulina Str., \$4,500; R. J. Simpjon, 9jiöd. Elevator und Boiler-Shop, am North Brand, 865, 000; H. Eters, Jiöd. Flats, 629 M. 15. Str., \$2,000; H. Schmidt, Lidd. Flats, 640 Rodwell Str., \$2,500; Edward van Taffin, Höd. Flats, 3534 Stanton Ave., \$8,500; Thomas Picham, 1fiöd. Shop, 51 und 53 Wright Str., \$5,000; Frau Mary Junt, 3fiöd. Privat-Stall und Flats, 909 37. Str., \$6,000; C. Tennijon, Jfiöd. Flats Levenghl, Bfiöd. Flats, 544 Sedgwid Str., \$2000 prephility. Semnahl, Bftod. Rlats. 544 Gebamid Str \$4,000; Charles Mueller, Bftod. Flats, 160 Fremont Str., \$5,000 ; Charles Bebel. 4ftod. Stores und Glats, 333-335 Boob Str., \$12,000; Camuel Meners, 4ftod. Store und Glats, 176 Marmell Str., \$6500; Cones & Mebiter, 1ffod, Anbau. 56-58 Booblamn Bart, \$3,800; G. P. Botter, 3: ftod. Anbau, 4766 Madifon Ave., \$2,500; John C. Corrigan, zwei 2ftod. Frame-Flats, Langlen Ave. und 68. Str., \$4,000; Joseph B. Afbford, zwei 2= und 5ftod. Stores und Flats. 75. Str. und Glifon Ape., \$35.000 : F. M. Richardion, 2ftod. Flats, 1622 Briar Place, \$4,000; L. Wagenfnecht, 2ftod. Flats, 1486 Roscoe Str., \$5,000; Peter Roewer, 2fiod. Frame-Wohnhaus, 937 Noble Ave., 81,700 ; George Abharoth, 2ftod. Frame-Flats, 843 Salited Str., 83,000; J. Olfen, 2ftöd. Frame-Flats, 51. und himman Str., 81,200; William Ott, 2ftöd. Frame-Flats, 6338 Aberbeen Str., \$1,400; C. Rugbausmer, 2flod. Frame-Flats, 6707 Sangamon Str., \$1,700; Thomas Bafer, 2ftod. Frame Rlats, 4720 Loomis Str., \$1,500; Springer, 2ftod. Frame-Flats, Binter und 65. Str., \$1,600; B. Fafen, zwei 2ftod. Frame-Flats, 4755 und 4757 Loomis Str., 86,000; Charles McDougal, 14ffod. Frame-Wohnhaus, 5148 Dearborn Str., \$1,000; John Nelson, 2ftöd. Frame-Flats, 5928 Carpenter Str., \$2,000; L. W. Lierney, 2= flod. Frame=Flats, Laflin und 54. Str., 81,400; Frau Lena Kamon, 2ftöd. Frame Store und Flats, 5001 Coof Str., \$2,800; James Keof, 2ftöd. Store, Flats und Stall, 5089 Afhland Ave., \$2,500.

Muger ber "Rem Porfer Staatsgeitung" hat fein beutid-ameritanifdes Blatt fo viele tleine Anzeigen, wie bie "Abenbyoft".

Marttbericht.

Chicago, 28. Juli. Diefe Breife gelten nur für ben Großhanbel. Gemüfe. Gurfen 111-20c per Deb. Rabieschen 10—15c per Dyb. Grune Bohnen 1 Bu. Rifte 50c, Bachshnen 1 Bu. Rifte 50c. Salat 10-15c per Dab. Rartoffeln \$1.75 per Brl Amiebeln \$3.25 per Barrell tobl \$1.40-\$1.50 per Rifte. Erbien 11 Bu. Gad \$1.50.

Befte Rahmbutter 16-17c per Pfunb; geringere Corten variirenb von 14-15c. Butterine 18-16gc per Bfunb.

Butterine 18—104c per Pjund.

Räje.

Räje.

Boll-Nahm: Chebbar 72—8c per Pjund.

Neuer Schweizer: Käje.

Frücht.

Frücht.

Kockapfel 84.00—88.00 per Brl.; neue.

Sorten \$1,50—\$3.00 per Brl.; weige. Cal. Apfelfinen \$2.50-\$4.50 per Rifte. Lebenbes Geflügel.

Subner 11c per Bfund. Rufen 121c per Bfund. Eruthühner 9-10c; Enten 8-9c. Ganje \$3.00-\$4.00 per Dbb. Frifde Gier 18ic. Safer. No. 2, 354—894c; No. 3, 88—884c. Ho. 1, Limothee \$11—\$11.50 No. 2, 810—\$11.

n Berhältnif zu ihrer Berbreitung ordnet "Abeudpok" die niedrigken Anzeigege-ren in Chicago.

State und Adams Str.

Cloat= und Suit=Dept.

Waists

Müssen solche Reductionen seine Waaren verkausen? reduzirt mehr Mue unfere \$4, \$5 unb \$6 Beiden Waists, als die Balfte.

Wraps

ju einem Diertel des Original: Preises.

Aleider.

Wabritate,

zu weniger als &

vom Original-

Sommer:

Preife.

Preifes.

Cambric Baifts. Plaits und Gurtel, redugirt von 50c auf Mlle unfere 84, \$5 unb \$6 frangofifche

Schnur- und Anöpf-Front,

Damen hellfarbige figurirte

importirte, perlenbefeste Mantillen und Braps

Solibe Farben und Fancy Streifen gu ...

Rebugirt pon 49c auf

Mädchen Kannelette Waills,

500 gestreifte frangofifche Geerfuder

Reise-Aleider (mit Saib), redugirt von \$12.50 gu

500 Leinen Momie Blazer Jadets,

Blazers mit Seiben-Gurtel, redugirt von \$2.50 auf . . 3u 1 des früheren

1000 Blazers, Cream ober ichwarg, redugirt von \$5.00

Dernburg, Glick & Horner, Bofibeftellungen Deutsche Firma.

FRED. J. MAGERSTADT,

237 und 239 S. Halsted Str.



Möbel - Geschäft, welches Baaren ju Baarpreifen auf modent=

lide und monatliche Abzahlungen verfauft.

Das einzige deutsche

Größte Auswahl aller Arten

Möbel, Teppiche, Defen und Haushaltungsartikel. Rahlungs: Bebingungen werben nach eigenem Belieben bes Raufers abgefchloffen.

3d mache gleichzeitig auf mein colosiales Lager Don BICYCI. ES aufmerkfam, welche in jeder Art bei mir zu haben fin jumb welche ich um die Galfte billiger verlause, wie irgend ein haus in ber Grabt; außerdem geben wir jedem Rauser freien Unter-Ein Befuch wird Cuch überzeugen, bag ich halte, was ich verfpreche. Bergest meine Abreife nicht :

FRED. J. MAGERSTADT, 837 und 839 S. Halsted Str.

Sub und Rord halfted Str. und Blue Island Ave. und Garrison und Ban Buren Str. Cars fahren bis bor bie Thure. 22jfom

Brieffaften.

D. B. Die beiben Regelipieler, melde 25 Solg geworfen haben, haben nochmals gu werfen. Der beste von ihnen erhalt ben zweiten, ber andere ben britten Breis. 2. DR. Fait fammtliche Banten haben Rachichlagelitten. Geben Gie jum Beifpiel

einmal zu Wasmansborf & Beinemann, Ro. 145-147 Ranbolph Str. 21. &. Bir mußten bie Gingelheiten bes Falles tennen, um biefe Frage mit Gicherheit

beantworten gu fonnen. S. R. Gelbftverftanblich foreibt bas Gefet über berartige Falle nicht's por; boch icheint es uns unzweifelhaft ju fein, bag ber Bauverein im Falle einer Künbigung ber Aftien bas Recht hat, die Auslieferung bes Quittungsbuches ju verlangen. meite Grage anbetrifft, fo bangt Die Beant portung berfelben in erfter Linie von ben Be-

eboch, bag von beiben Geiten fchrift liche Rünbigung verlangt wirb. 21. 21. Gin in Deutschland gemachtes Testament ift ebenso gultig wie ein hier ange

ftimmungen Ihrer Statuten ab; üblich ift es

Dr. A. Gie fonnen auf Scheibung ober auf "Scheibung von Tifch und Bett" flagen und bann Alimente zugefprochen erhalten.

Die "Abendpoft" ift bas anerfannt bene beutide Blatt für fleine Ungeigen.

Beirathe-Licenzen.

Die folgenben Beiraths-Bicengen murben in ber Office bes County-Clerts ausgestellt : Carl Rasmuffen, Friederide Groen. Daniel Gallmann, Margarethe Lehmann M. G. Marmedel, Glizabeth M. Alforb. Unthony G. Ramen, Jofephine Rerab. Billiam E. Schroeber, Mary N. Grisner. Charles E. Fell, Mary Anderson. Marshall S. Browning, Bettha Klein. Philipp Davibson, Eillie Saften. Benry Luettgen, Sulba Albrecht. Bernhard Schuette, Lucy Man. Ira A. Eberhart, Priphena T. Curray. Benry Krueger, Frida Krueger. fohn Schotterhamel, Minnie Tews. Richard Beder, Corrie Bollrath. Billiam Unbers, Martha Bogt.

Zodesfälle.

Im Rachfiebenden beröffentlichen wir die bie Eiffte be Deutschen, über beren Tob bem Gesundheitsamte zwi den gestern Wittag und beute Rackricht zuging: den geltern Weiting und beute Andricht jugit gelig Jahouer. 480 Abomas Sek., 23, 8 M. Podis Jahmeier. 25 Erolfung Str., 18 J. John Kingien, 473 M. Womes Sek., 25 M. John Kingien, 473 M. Womes Sek., 25 M. John Kingien, 473 M. Womes Sek., 25 M. John Kingien, 250 M. Weiterland Sek., 25 M. John M. Land, 330 Bernon Woe., 10 M. Joseph Bodolet, County-Dolpitial, 47 J. Poley Bodolet, County-Dolpitial, 47 J. Weit. Mich., 25 M. Garl Jene, 25 M. Garl Jene, 25 M. Garl Jene, 25 M. John Sek., 25 M. John Sek., 25 M. John Sek., 25 M. John Sek., 25 M. Josephine Zoeller, 112 Sekeman Six., 46 J. Josephine Jones, 25 M. Josephine, 25 M. Jones J. Josephine Zoeller, 12 Sekeman Six., 46 J. Joseph Kafendery, 42 J. Linia Marguarch, 66 Freman Six., 40 J. Linia Marguarch, 66 Freman Six., 40 J. Linia Marguarch, 66 Freman Six., 40 J. Linia Marguarch, 66 Sekeman Six., 40 J. Linia Marguarch, 67 Sekeman Six., 40 J. Linia Marguarch, 68 Sekeman Six., 40 J. Linia Marguarch, 6

Anzeigen - Annahmestellen.

Rordfeite: Bar Schmeling, Apoth fer, 388 Mells Str. Gacie Charmoch. Apothefe. 115 Clybourn Aus. Ede Larrabes Str. Chas. K. 1980 Causey, Apothefer, 445 R. Clark Str., Ede Dibtion. R. S. Sanke, Apothefer, 80 D. Chicago Ave. Gerb. Schmeling, Apothefer, 505 Wells Str., Gde henry Goet, Apothefer, Gde Bincoln und Bebfter Abennes. Derm. Thindfin. Newsstore, 276 O. North Abe. H. Sutter, Apothefer. 820 Karrabee Str. nahe Centra E. J. Clay, Anothefer, 1887 Dalfteb St. nahe Centra Feig Brunhoff, Apothefer, Ede North und Dublos Anes

P. S. Mhlborn, Apotheler, Ede Wells u. Divifion 64, Deurh Reinhardt, Apotheter, 91 Wisconfin Str. Ede Gubjon Abe.

Beftfeite: Lichtenberger & Co., Apocheter, 833 Milwaufes woe. Cat Division Sir. L. Woltersdorf, Apochefer, 171 Nive Island Ave. B. Wanta, 620 Center Ave., Cat. 19. Cer. Henri Schroder. Apothefer, 433 Milwaufee Ave., Ede Chicago Abenue. Dito S. Haller, Apothefer, Safe Milwaufee Ave., Aveth Abeck. Otio J. Hartwig, Apothefer, 1570 Milwaufee Ave., Cat Western Ave. Mm. Chulke. Apothefer, 913 M. North Abe. Kudolph Scaugohy, Apothefer, 841 M. Division Six., Cat Massienau Ave. B. B. Kerr, Apothefer, Cat Lafe Str. und Brhan Place. Banges Mpothete, 675 M. Bale Sit., Ede Boob Straße.

Straße.

D. Minkowstrofer, Sto M. Darr Sir., Cofe Mood Straße.

D. Minkowstrofen, Avoleter. Schot D. Division St. A. Malgiger, Avolteter. Schot M. Division u. Mood.

S. J. Sobier, Avolteter. Soo und Sox S. Dulfad Str., Ede Canalbort Ave.

J. Schimes, Avolteter. Sof Blue Island Ave.

Ede 18. Straße.

D. Brauns & Bros., Apotheter. Soom. 21. Str.,

Ede Dohn Ave.

Striße.

Milysidel, Apotheter. Sol Centre Ave., Ede 19.

Straße.

J. Seutiff. Apotheter. Sol Str. und Dohn Ave. M. Jentid, Apotheter. Gde 12. Str. unb Ogben Ape. 3. R. Bahlteid, Apotheter, Milmaufes u. Center Togle Pharmach, Apothete, Milmautee Abe, und Radie Str. B. J. Bergee, Apotheter, 1486 Milmautee Ave. Aug. Frant, Apotheter, 261 Blue Jaland Ave. Cothan & Co., Apotheter, 21. und Paulina Str.

Cubfeite:

Dito Colhan, Apotheler, Ede M. Gtr. unb Arder Ampman & Wigman, Apotheter, Ede 35. und Banlina Str., und B. Str. und Archer Abe.

J. W. Lrimen, Apotheter, 322 Wabajh Abe., Eds Hand Gramon Caurt.

D. K. Forfutte, Apotheter, 3100 Sinte Cir.

J. B. Horbeid, Apotheter, 320 St. Str.

henry K. Thoma, Apotheter, 420 St. Cir.

henry K. Thoma, Apotheter, 430 Str.

had Archer Abe.

Russlad B. Brann, Apotheter, 3100 Wentworth

Abe., Cir. & Charles

Beaere & Ming, Abotheter, 258 31. Str.

Burger w. Braun, Apothefer, 3100 Mentworth Ave, Cde 21. Sruge. Bedere & Mug, Apothefer, 256 31. Str., Cda Midjegan Ave. F. Wiewede, Apothefer, Cda Wentworth Ave. und 24. Str. Juliud Cunradi, Apothefer, 2004 Archer Ave., Cda Decring Str. Deering Str. C. Comitée, Apotheter, 4132 Wentworth Ave., Cd. Knot Str. Index Mortheter, Ede State und 47. Str. Indexes Ave. Com. Indexes Ave. Com. Indexes Ave. Indexes Ave. Indexes I

Bate Biem:

Chas. F. Plaunftiel, Abothefer. C. D. Sche Saffted Sir. und Wrightmond Abe. C. B. Jacob, Apothefer. Che Bincoln, Beimont und Uhland Abel. B. Brown, Apothefer, Eck Dunche Abs. und School Sir. B. Debide, Apothefer. Christia und Mrightmost Abel.

2. C. Caloff, 636 Southport Whe

Bergnügungs. Begweifer.

MeBillers - The Gouban. Columbia Th. — Dt. Bilfinson's Bibons Academy of Music — The Way of the World Havins — The Sheit. Havins — The Spett. Chicago Opera House — Sinbab. Hooley's — The County Fair. nphitheater - 2 Right in Befin. nceum - Barietn Part Theater — Bariety.

Gin neuer Comindfuctsvertile ger (??).

Die Mittheilungen bes Brofeffors Lannelonque in Baris über bie bon ihm bei Beilung ber Tuberculofe erzielten Erfolge machen bort begreifliches Auffehen, werben aber boch im Gangen mit großer Borficht aufgenommen. Lannelongue felbft ift ber erfte, ber eine anerfennenswerthe Burudhaltung zeigt und bie endgiltige Beftätigung feiner Berfuche erft bon weiteren Brufungen erwartet, zu beren Rornahme er feine Collegen burch Befanntgeben bes Beilberfahrens in Stand fest. Dasfelbe besteht in Ginspripungen von Bintchlo= rat, die auffallenderweise nicht im eigentlichen Bacillenberbe, fonbern in beffen Umgebung angebracht werben. Bie es icheint, wird hierburch eine bollige Menberung bes ben Bacillenberd umgrenzenben Gewebes bewirft, Die fie orftens befähigen, bem concentrischen Umfichgreifen ber Bacillen erfolgreichen Wiberstand entgegenzusegen, und bie am titens bem fo inficirten Gewebe fogu-fagen eine Angriffstraft geben, bie fich gegen ben Bacillenherd richtet und bie Bacillen töbtet ober ihre Birtfamteit vernichtet.

lleberraidend - wenigstens für ben Laien - ericheint es babei, daß nach Lannelongues Angabe Ginfprigungen in ben eigentlichen Bacillenberd gang wirfungslos bleiben. In ben bisher gemachten Beröffentlichungen ift auch bon Berjuchen mit zwei Lungenfranten bie Rebe, beren Buftand "gebeffert" fein foll, boch wird nicht recht erfichtlich, wie man bei ihnen bas Mittel angewandt hat. In ber Sauptfache beschäftigen fich Lannelonques Berfuche mit tuberculosen Erscheinungen, Die offen gutage liegen ober ohne Schwierigkeit dirurgijch erreicht werben tonnen, wie Belenktuberculofe, tuberculofe Beichwüre u. f. m. Bei ben ben ber Afabemie ber Medicin vorgestellten zwei Kindern war bollständige Heilung erzielt. Es hanbelte fich um Falle ber Gelenktuberculofe am Anie, bei benen die vollständige und ungeftorte Bewegungsfähigfeit ber Glieber wieder hergestellt ift. Da noch nicht genügend lange Beit verfloffen ift, glaubt Lannelongue die Frage bes möglichen Rudfalls nicht mit Sicherheit entscheiben zu konnen, boch meint er, bağ bas gange flinische Bild einstweilen entschieden gegen die Wahrscheinlichkeit eines folden fpreche. Man wird alfo, bevor man fich ein Urtheil bilbet, weitere Berfuche abwarten muffen. Sollte Lannelongue fich nicht getäuscht haben, fo ift ihm bie bochite Anerfennung ber gangen gebilbeten Belt ficher, und fie wird gerade in Deutschland bem frangofischen Entbeder am menigftens por entalten merben.

Landwirthicaftliches.

Ungeziefer ber Suhner. Mis ein febr gutes Mittel, um ben Suhnerstall von Ungeziefer gu befreien, empfiehlt Brof. Burn in feinem Berte "Die Rrantheiten bes Sausgeflügels" Malfitaub. Rachdem ich mich" berfelbe, "feit Jahren mit ben verschiebenften Methoden und Mitteln ohne Erfolg geplagt hatte, verwendete ich Kalkstaub, und zwar hauptsächlich zu bem 3mede, bas Berflüchtigen bes werthvollen Ammoniats aus bem Mifte zu verhindern. Ich bemerkte bald. baß bie Sühner nicht mehr bon Läufen geplagt murben und ber Gefundheits. zustand ber Alten wie ber Jungen ein vortrefflicher war. Ich habe auch fpater ftets Diefelben Beobachtungen gemacht und niemals gefündere Ruchlein gehabt. Dabei ift ber für bie Bahl ber Thiere berhaltnigmäßig fleine Stall frei von allem üblen Geruch, obgleich er nur zweimal im Sahre ausgemiftet wird. Die befte Beife, ben Raltstaub anzuwenden, ift folgende: Man wirft ein paar fleine Banbe voll gegen bie Banbe und bie Dede, fo daß eine dide Staubwolfe entfteht. Gin Theil fest fich in alle Rigen und Jugen bes Stalles, wo er alles thierische Leben vernichtet; ber Reft fällt auf bem Fuß. boden, von wo er nach ein paar Minuter mit bem Dift gufammen in eine gefehrt wirb. Um nächften Tage thut man baffelbe. Reine anbere Reis nigungsmethobe ift nothwendig, bis Weise überschritten gu haben, bag fie man ichließlich ben gangen Saufen Dun-

Magregeln gegen bie Er= fältung ichwigenber Bferbe. Die Erfaltung ftart angeftrengter Bferbe führt oft gu großen Berluften. Um die Erfältung gu verhüten, wenbet bie Rölner Stragenbahngefellichaft ein thenso wohlfeiles als einfaches Mittel an. Die in Schweiß gerathenen Thiere werben nämlich in ber Rierengegenb bicht mit Torfmull bestreut. Dieser faugt ben Schweiß auf und nach furger Beit ift bas Pferb troden. Der Mull wird burch Abbürften entfernt. 3m Winter leiben bie Bferbe auf bem Lanbe auch vielfach baburch, baß fie in zu warmen Ställen fteben. Gie fommen gu penig heraus in die frische Luft und dwißen leicht. Rommen bie fo verweichlichten Bferbe an die frifche Luft, o find fie leicht erbiltet und auf einige Beit bienftuntauglich. Dies ift um fo unangenehmer, als bie rauhe Margluft meift biefe Unannehmlichfeit im Befolge bat, gerade jur Beit, wo die Saupterbeit ber Beftellung beginnt.

Ein erprobtes Mittel ge ren Ralberburch fall theilt ein Befer bes "Landwirth" mit. Derfelbe hatte fortgefeste berbe Berlufte burch ben Ralberburchfall ju beklagen. Die Thiere kamen augenscheinlich gesund gur Welt, boch nach brei bis bier Tagen ftellte fich Durchfall bei ihnen ein, ber mit nur wenigen Ausnahmen jum Tobe führte. Alle befannten Durchfall Riffenben Mittel hatten gar feine Bir-

tung, auch eine Wenderung des Fntters blieb ohne Erfolg. Da tam ihm gufällig eine landwirthschaftliche Beitung ju Sanben, in ber ein frangofischer Thierarat bie Ralbercholera als Infettionstrantheit betrachtete. Sofort entichloß er fich, bie wirtfamften Desinfeftionsmittel angumenben. Die Bretterberichlage, in benen bie Ralber nach ber Geburt untergebracht murden, ließ er auf's forgfältigfte abfragen, bas Steinpflafter aufbrechen, neuen Boben und neue Steine einsegen, auch ben Berput von dem im Berichlage befindlichen Mauerwert erneuern und barauf ben gangen Raum, auch bas Steinpflafter, mit Ralt, bem Chlorfalt und robe Rarbolfaure zugejest waren, anpinfeln. Bon biefem Augenblid an ift fein Fall bon Ralbercholera mehr borgefommen und zwar bis heute, nach einem Beitraum bon 14 Monaten. Tropbem läßt ber Ginfenber ber Rotig wöchentlich ein bis zwei Dal bie Ralberftalle in ber obengenannten Beije auspinfeln, halt eine reinliche Streu und taglichen Entfernen bes Düngers.

Bom Zodiengraber bes Wrantfur. ter Barlaments.

Wieber ift einer ber beutschen Acht= andvierziger, bie nach bem Scheitern ber revolutionaren Bewegung ihrer Beimath in Burich fich niederließen, gur Rube eingegangen: Dr. phil. Rarl Rauwert aus Berlin. Still hat er bort gelebt - oft muhiam um feine Erifteng ringend. Nauwert, ber ein Alter von 81 Jahren erreichte, mar Mitglied bes Frankfurter Parlaments, einer ber 76 Brofefforen, bie basfelbe anfänglich jählte; mit ihm auf ber gleichen Bant fagen Ruge, Robert Blum und Morit Urnbt. Bur Linten gehörenb, verfocht er ben confequent rabicalen Standpuntt, fo namentlich bei ber Debatte über Blaubens= und Gemiffensfreiheit, und gwar gemeinsam mit Rarl Bogt, meshalb bie Beiben jufammen als bie reinen Atheisten und Ribiliften benuncirt murben.

Nauwerks Bortrag war meift flar und logisch, entbehrte aber ber Frische; nicht nur in gegnerischen, fogar im eigenen Lager wigelte man über feine boble Grabesftimme und hieß ihn ben "Todtengraber". Bur Stunde lebt in Burich nur noch Giner, ber mit Nauwert in ber Franffurter Paulustirche meilte und gleich biefem mit bem Rumpfparlament nach Stuttgart zog: ber 85 Jahre alte Julius Frobel. Bor einem halben Jahrhundert ein feuerrother Demofrat, hat Frobel fpater fich munter nach rechts entwidelt und bis bor furger Beit ben Boften eines beutschen Confuls in Algier befleibet und babei Duge gu einer Gelbftbiographie erub rigt, beren erfter Theil Gin Lebens= lauf" 1890 ericienen ift. 2118 Brofeffor ber Buricher Universität maren Frobel und Bluntichli einft grimmige Feinde, die in ber Breffe einander gerabezu fürchterlich zusetten, nach ihren Bandlungen aber fich Bieles und Bichtiges verziehen. "Aus bem gahrenben Dooft mard gulett ein guter Bein". fagt Bluntichli in feinen Memoiren über Frobel und diefer bat in feinem "Lebenslauf" für biefe Artigfeit feinen Dant abgestattet.

Die icheuflichen Arebserperimente

In Baris hatte ein ruffifcher Argt einer an Bruftfrebs erfrantten Frau frebfige Bartifelden entnommen unb dieselben auf zwei andere Frauen ber-Rrebs auf biefe Beife gu übertragen fei. Beibe Frauen erfranften bann auch am Rrebs. Die Parifer Chirurgen maren über diefes "dirurgifche Berbrechen" höchft aufgebracht.

Sest hat es fich herausgestellt, baß ahnliche dirurgische Berbrechen "im Interesse ber Wissenschaft" auch in Deutschland begangen worden find, und gwar von dem weltberühmten Professor b. Bergmann (einem ber Merzte Raifer Friedrichs) und von Prof. Dr. Sahn. Der Regierungsaffeffor Dr. Eugen Leibig hat bie beiben Brofefforen beim Cultusminifter benuncirt und Bebterer hat nach einer Rabelbepeiche bie Professoren b. Bergmann und Sahn aufgeforbert, fich binnen 24 Stunben zu verantworten. Affessor Leibig tr=

hebt folgende Unflage: 36 beidulbige bie herren Professor Gugen Sahn, birigirenden Urgt ber chirurgischen Abtheilung am stäbtischen Rrantenhause Friedrichshain, und Profeffor von Bergmann, birigirenben Argt ber dirurgischen Klinik an ber hiefigen Universität, die Grenze bes ärztlichen Berufs und ber ärztlichen Gewalt über bie Patienteu badurch in bewußter frebefranten Berfonen, bie fich ihnen anvertraut hatten, an bisher gefunden Rörperftellen frebfige Materie einge pflangt und baburch in bewußter Beife fünstlich bei biesen Patienten neue

Rrebsherde hervorgerufen zu haben. MIS Beweis für meine Behauptung führe ich wörtlich nachfolgende Berichte ber "Deutschen medizinischen Wochenfchrift" an: 1) Sihung ber Berliner medicinischen Gesellschaft vom 2. November 1887: "Herr E. Hahn glaubt durch ein Experiment die Uebertragbarfeit bes Carcinoms erwiesen zu haben. Er hat einer Patientin, die an Caroinome dissemine litt, von brei Anotden mit einer Scheere auf Urt ber Reberbie'ichen Transplantation Theile entfernt und an gang entfernten Stellen inplacirt. Alle brei Anotchen find fortgewachfen und haben sich als Carcinome weiter entwickett." 2) 18. Congreß ber beutichen Gefellicaft für Chirurgie; Sigung

uom 25. April 1889: herr E. Sahn (Berlin) erinnert an feinen bor zwei Sahren ausgeführten Bersuch, bei einer Patientin mit unbeilbarem Carcinom ein exibirtes Rrebs. fnotchen an einer entfernten Rorperftelle einzupflanzen und mit gefunder Saut ju bebeden. Das Rnotchen muchs fort und vergrößerte fich um bas breibis fünffache. Die Umgebung zeigte beutliche Meine Anotchen, Die wieder ben typischen Bau bes Carcinoms ergaben "Herr v. Bergmann (Berlin) hat ben Hahn'ichen Berjuch ebenfalls mit posi-tivem Rejultate wieberholt."

Acht Jahre Buchthaus.

Robn Montaque, ein bereits porbes ftrafter Berbrecher, murbe geftern von Richter Brentano megen Stragenraube: rei ju 8 Jahren Buchthaus verurtheilt. Er überfiel in Gemeinschaft mit einem anberen Strold in ber Racht vom 21. jum 22. Juni ben an ber Ede pon Dgben und Dania Ape. mobnenben Louis Bog, folug ihn nieber und beraubte ihn um 53 Cents.

herr Bog hatte fich die Buge bes Räubers fo eingeprägt, bag er im Stande mar, beffen Photographie am anderen Tage in ber "Berbrechergallerie" ber Central - Polizeistation herauszu= fuchen. Die Bertheibigung fuchte ein Alibi nachzuweisen, hatte aber feinen Erfolg.

Die Republitoner und ihre Breffe.

3m Grand Pacific-Botel hielt bas republitanfiche Staats = Comite geftern eine Gigung ab, ju melder alle Beraus: geber republitanifcher Zeitungen im Staate eingelaben maren. Biele von ihnen maren benn auch erschienen unb wohnten ben Berhandlungen bei. Die Bufammentunft hatte hauptfächlich ben Bwed, eine engere Berbindung gwischen ben Guhrern ber Bartei und ben im Dienst berielben ftehenden Reitungeres batteure herbeiguführen. Seute fanb eine weitere Sigung ftatt.

Bics die Rlage ab.

3m Armory = Polizeigericht murbe geftern von Richter Lyon ber Fall bes Ennis Champs gegen ben Abvotaten Wilfon Stanford von 93 Bafbington aufgerufen.

Champs befdulbigte benUngeflagten, ihn burch falfche Borfpiegelungen um \$350 gebracht gu haben. Da ber Kläger aber ichon einmal bie Gache hatte fallen laffen und auch heute wieber um Auffoub bat, wieg ber Richter bie Rlage furger Sand ab.

Chne Zeitverluft tann Jedermann auch to ben entfernteften Stadttheilen eine fleine Anzeige für die "Abendpoft" aufgeben. Gine

Großes Vic-Nic Sommernachtsfest,

Gefang= und Unterftütunge = Berein

HARMONIA.

am Conntag, ben 2. Muguft 1891, in FRITZ GROVE. Eintritt 25¢ die Person. Damen in herrenbegleitung frei. 25,29jl



7. grotes Wolfsfest - berbunnen mit'n -UMTOG. Plattditiche Gilde

KUHNS PARK. Bergnögungen aller Art warb bar fien for olb un

jung. Gilde-Mitglieder bem bie Börwiefung ehrei Aftekens frien Jutritt. Tidets 25c @ Berson. Dat Comite. 3 meites



Conzert

Veteranen der Deutschen Armee Sonntag, ben 2. Auguft,

im Louisenhain, Altenheim. Preistegeln, Wolfsbeluftigungen aller Art, Feuers wert u. f. w. Tidets incl. Eisenbahrfahrt bit und her Soc @ Berson; obne Eisenbahrsfahrt 25c @ Berson. Büge berlaffen Northern Bacific Debot. 5. Ave, und harrion Etr., 10:20 Morgens und 12.01 Mittags. Tidets haben für die späteren Suburban-Büge ebenfalls Siltigfeit.

Erstes großes PIC-NIC

großem Umzug u. Boltsbeluftigungen

beranftaltet bon ben

Trägern der "Abendpost"

Sonntag, den 30. August 1891,

KUHN'S PARK, Milmautee und Powell Abel.

Tidets: Won den Ardgern 15 Cents @ Person. Am Eingang zum Park 25 Cents. Bur abgestempelte Lidets haben Gültigkeit. N. B. Der etwaige Ueber duß wird einer mobi-thätigen Anftalt überwiesen. bwa

Das 8. jährliche Pic-Mic ber **Butchers Benevolent Association**

finbet Mittwod, ben 5. Muguft 1891, im Spaß! 50 berfdiebene Breife für Spiele affer Art. fübliche Schafe. Rommt alle, ihr Butders, eure Familien und Freunde und bergnügt euch einen Tag mit uns. Elpbourn Abe. Cable, Lincoln Abe. Cable und Groß Part Cors geben birett bis jum Part. Tideis 25 Cents. Rinder unter 12 Jahren frei. 25jullm?

Großes Pic-Nicu. Sommernachtsfest Deutschen Ordens der Harugari

am Conntag, ben 2. August 1891, in Ogdens Grove, Chibourn Abe. u. Millew Str. Tidets 2 be @ Person. Bei ungunstiger Witterung wird das Fest ben da-tauffolgenden Samstag in demselben Grove adgehalten. 27jilw6 Das Comite.

Großes Familien-Pic-Ric

Bauern Gmoa Chicago, am Countag, Den 2. August 1891, in Reichs Garton, Jullerton Abe. u. Effon Abe. Damen und Areisfdiegen finden ftatt. Eintritt (incl. Getranke) für jeden herrn \$1.75.
Damen und Ainder fer.

Man nehme Clydouen Abe. Cars. — El labet frombilcht ein.

> EMIL SIMON & CO. Deutide Budbruderei, 393 E. DIVISION ST.

Begrabnift : Blumen und Blumenftade liefert innerhalb einer Stunde. Gallagh Wabaib Ape. und Monroe Str. 23ft

Tobes:Mingeige. Allen Berwandten und Bekannten die Trauerhotschaft, daß es Gott gefallen hat, unser gesiebtes Södnechen Beker Lite im garten Alter den 8 Monaten und 7 Lagen durch hen Lod den chem ichmerzlichen Kranstenlages zu flo abzurufen. Die Beerbigung findet Donnerflag, den 30 d. M., Wormittags in Uhr dem Trauerhaufe. No. 20 Broden Str., nach dem Bonsfactus Kröchhof natt. Um flie Teilundum die en die fraueruben Elten Genrad Freitag, Magdalena Freitag, nebst Angebörigen.

Tobes:Minteige. Heunden und Wefennten die traurige Radricht das unfer lieber Sohn und Bruder Julius Marquaerde, im Alter don 4 Jahren und 11 Aagen am Dienftag Morgen, den 28. Juli, felig im Geren entichtafen ist. Die Werthigung findet am Donnerstag Rachmittag. I Ny, dom Trauerbaufe 66 Fremont Str., nach Kofe hilt, den krauerbaufe 66 Fremont Str., nach Kofe Julius und Auguste Marquardst, Eltern, nehft Geschwistern.

Todes-Angeige.

Freunden und Bekannten die traurige Kachricht, daß gestern, den S. Juli, Wormittags 10 Uhr, unsere vielgestelbte Wutter, Groß- und Schwiegermutter, Fran S. 36esby, auß Veersslehe, Deutschland, im 64. Ledenssiahr nach langem und schweren Leiden in ein besteres Jenseits abberufen wurde. Das Begräbnig sindet Dounerstag Vormittag 9 Uhr von der Wohnung, 6541 Sperman Str., auß statt. Alle Familienstrunde sind ergedenste einselaben. find ergebenft eingeladen. Die tieftrauernden Sinterbliebenen.

Geft or ben: Gestern Abend um sieben Uhr. Genst M. B. Linds im Alter von 2 Jahren. Die Beerdigung findet statt Donnerstag Mittigg 11.30 Uhr bom Trauerdaufe, 808 W. 21. Str., auß nach Wald-heim. Die trauernden Elfern und Geschwister. Mrs. M. K. BIRREN & SOHN, Beidenbestattet u. Einbalsamirer, Telephon 3130. 171 G. Chicago Ave. 28iul/2017

"THE VIRGINIA", 320 Dearborn Str.,

Monon Blod, Bafement. Meftaurantund Bierhalle, Grant Benerle, Gigenthumer.

Cote beutiche Rude. Alle Sorten einheimifche fowie Importirte Beine ftets an Banb. Das berühmte Solig's Brau an Bapf. Importirte Biere in Mlaiden. 26jun3mt3

E. Spondly's Commer = Garten, 1867 R. Glatt Gir., Gde Diverfen, Großes Frei-Concert. Jeben Abend außer Conntags.

Stottern, Stammeln und jeden Sprachfehler beilt ichnell und sicher nach bem E. Denhardt'ichen weltberühmten Seil-verfahren, bessen Erfolge durch Ordensberteihung bes beutigen Kalier Missellielun zund von höchften arzi-lichen Autoritäten anerkannt sind.

S. Gjarra, Bidweft. Ede Mbams und C. Denhardt, Dreeben-Blafewit.

Bader und Conbitor: Arbeitsnachweifungs-Bureau bes Chicago Badermeifter-Bereins be-finbet fich in No. 202 6. Ava. bwl

Aleine Anzeigen.

1 Cent bas Wort für alle Anzeigen

Berlangt: Danner und Rnaben.

Berlangt: Ein junger Mann in einem Wholesale-Geichit als Kereibung-Eerf, muß etwas englisch ver-kehen und eine gute hand ichreiben. Bunte Bros. & Spöhr, 139—141 W. Mouroe Str. 5

Berlangt: 2 ftarte Jungen jum Regelauffeben, tonnen im Daufe folafen und effen. Belmont und Weftern Abe. Berlangt: Porter im Galoon. 69 G. Ranbolph

Berlangt: Porter im Saloon. 192—194 S. Clark Str. Bafement.

Berlangt: Starfer Junge, um an Cafes und Brot u belfen. 866 ED. Rorth Abe.

Berlangt: Gin Sanstnecht. 3925 G. Salfteb Str. Berlangt: Ein junger Butcher. 930 R. Salfteb Str. 5 Berlangt: Gin guter Grocerhelert. 118 Clybour

Berlangt: Junger Mann, ter mit Pfeeden umge-ben fann, 18-20 Jahre, frifc eingewanderter borge-zogen. 1300 R. halfteb Str. 5 Berlangt: Leute, für einen leicht berfäuflichen Arti tel, guter Berbienft. Man melbe fich 23 B. Ranbolpl Str.

Berlangt: Gin Junge, um Baderwagen zu treiben und fich in ber Baderei nüglich zu machen. 300 Mil-wantes Abe.

Werlangt: Ein Junge von 15—16 Jahren, der schon in Grocerd gearbeitet hat. Muß beutsch und englisch prechen. 814 35. Str. midos Verlangt: Treiber für Bäderwagen und junger Mann in Bäderei. 40 Canalport Ave.

Berlangt: Gin Treiber für Baderwagen. 396 29. Divifion Str. 5 Berlangt: Mann um Möbelwagen zu treiben. 106 W. Abams Str. bimi5

Berlangt: Ein guter starter Junge in der Bäckerei. 2509 S. Halfted Str. bimit Berlangt; 2 gute Schmiedehelfer. 35 Elfton Ave. bimis

Verlangt: Ein Schneiber zu baften und trimmen im Rodshop. Stetige Arbeit. 171 Augusta Str. modimido5 Berlangt: Manner um Bau- und Leihverein gu bertreien, Lohn ober Commiffton. Clebeland, 17, 182 Dearborn Str. 14jl-12fpl

Berlangt: 500 Arbeiter für Gilenbahn-Arbeit in Millourt. John und Midigan; ferner 50 für Säge-millien. 190 für Harn und andere Arbeit, freie Fabrt. R. F. Christian. 294 S. Water Str., Ede Wafe Str., oben, im Pellow Gebände.

Berlangt: 200 Arbeiter für Chicago und North-western-Eisenbahn in Wisconsen, Jowa und Widigan. Freis Fabrt din und gutcht. Ferher Leuie sir Farm-arbeit. 220 bis 125 per Monat und Board, ebenfalls Arbeiter für andere neue Eisenbahnen, 500 für Mon-tana und Wahbington. Seatite Extension. Rob Labor Agency, 2 S. Martet Str., oben.

Berlangt: Farmer, Gärtner, handwerfer ic, wie alle Driemigen, denen daran gelegen ist, sich mit kleimem Capital in einer der fruchtbarsten und schönken Segenden Minnestoas in unmitteldarer Rahe der Cischadan und einer aufdlüchenden Kreisstadt (County Seat) vorfteilugt nafälse machen wollen, sinden hierzu schöne Gelegenheit, mit kleinen Mittellen ein noch jest billiges deim der kleinen Mittellen ein noch jest billiges deim der kleinen Mittellen ein noch jest billiges deim der kleinen machtung ur erwerben, welches sie reichtig näder nob dei Fiest in kurzer Zeit unablängig macht. Aubeitslussigen kenten mit geringeren Mitteln wird gistgablende Arbeit während des ganzen Witteln wird gistgablende Arbeit während des Lauadec County Jummigration Society, Koom 19, 228 Clark Str., Chicago.

Berlangt: Frauen und Madden.

Baben und Fabriten.

Berlangt: Sandmäden für feine Westen, guter Lohn. 201 Milwautee Abe., Top Floor. 5 Berlangt: Wafcfran für Launbry. 395 2B. North

Berlangt: Eine l. Alasse Aleidermacherin. um nit einer anderen ein Geschäft anzufangen. Nachzufragen 913 N. Asstand Abe.

Derlangt: Mehrere Waschinen und Danbudden, sowie ein Bordigter an harten Shopvöden. 905 W. 18. Sir. Wohnung vol. W. 20 Str., guter Bohn wird de-gablt. F. Ledte.

Berlangt: Ein geübtes Rahmäbchen für eine Aleiber-nacherin. 541 Larrabee Str., 2. Stock.

Berlangt: Mafdinen- und Anopflöchermabden. 575 R. Martet Gir. bimidos Berlangt: 3 gute Mafchinen-Malden an Roden 65 Emma Str., hinten. bimidal Berlangt: Colort, ein gntes Madden für Laundry-arbeit. 642 R. Halfteb Gtr. bimidos

Berlangt: Diabden als Cloaffinifhers. Arbeit im Shop und auger bent Danje. 639 Chober Sir. Befucht: Gine beutiche altere Frau fucht einen Plat als Saushalterin. 69 Biffel Str. 8 Gefucht: Eine Frau Anfangs 20 Jahre sucht Stel-tung als Amme, Rind 3 Wochen alt. Uhr. find erbeten unter UR. 39, "Abendpost." midos Berlangt: 50 hanbnaberinnen, um Arbeit gu Squie gu nehmen. Els Rumfen Cir. mobimi? Berlangt: Mafchinen- und handmabden an Chop roden. 243 Bine Str. 28jilmi

Berlangte Frauen für Belgbeden zu naben zu Saufe aber in Factory. E. Sonigsberger, 256 254 Martet Six. Sillins

Berlaugt: Freuen und junge Abchter jum Bernen bie neueste. feste einstede. bractische und zuverlässigte Zuschneibenethobe; gang nen. ober don Europa nit-gebrackt; obensalls näben. braberen, auvossen und fertignachen dom Neiebern. Jackelt. Brahds et. Insti-tut für Kiribermacken. Ale E. Hollieb Str. Instimuti

Es wird zur algemeinen kenntnis gebracht. daß 1) ber Affikent dei der Behörde für Krankenversicherung. Georg Ludwig Bettmering, wodnshaft zu Hamburg. Sohn des zu Gofiminden verfruckenen Elfenduhrichaffiners Friedrich Martin Dettmering und beisen Abetwa Johanne Caroline Louise, ged. Schröber, wohnhaft zu Uetzen. Vund die Auguste Elara Martha Schaprian. wodnshaft zu Gemburg, vorder des zu dardung erkroedenen Eulfsberchenstellers Johanne deinrich Schaprian und besten Geberau, wohnhaft zu Chicago, der Bernau, wohnhaft zu Chicago, die Ehe mit einender einzehen wosen. Die Bekanntmachung des Aufgebots hat im Hamburg und Edicago zu geschen. Hamburg am 10. Juli 1891.

Mufasbet.

Berlangi: Grauen und Madden.

Bausarbeit.

Berlangt: 2 zuberlässige Madchen, 1 zum Rochen und 1, um auf fleine Kinder zu achten. Suter Abhn. 132 Centre Str., Ede Sheffield Abe. 29jllw5

Berlangt: Gin gutes Mabden für allgemein hausarbeit. 930 R. halfteb Str.

Berlangt: Zwei Mädchen für Küchenarbeit. 10—12 W. Ranbolph Str. mibo5

Berlangt: Gin Mabden für Ruche. 599 Wells Str., im Reftaurant.

Verlangt: Ein Mädchen für gewöhnliche Gausar-eit. 91 Lewis Str., nahe Garfield Ave. 5

Berlangt: Ein gutes deutsches Mäbchen für ge-vöhnliche Hausarbeit. 732 W. Monroe Str. 5

Verlangt: 500 Mädchen für Bridat- und Boarbing-aufer. Bohn 68—\$8. 225 Larrabee Str., Frau

Berlangt: Eine alleinstehende Frau oder Mädchen ie Freitag und Samstag Waschen und Reinmachen ann. Abr. M. 29, "Abendpost."

Verlaugt: Sosort. Gine tüchtige Köchin und ei üchtiges Zimmermädchen. 202 E. Ban Buren Str.

Berlangt: Gutes Dabden für gewöhnliche Saus-arbeit, feine Bafche. 115 Clhbourn Ape. 5

Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit

Berlangt: Gin gutes ftartes Maden. Guter bon. 4403 Wentworth Abe. mido5

Berlangt: Gin gutes Mädchen als Röchin, muß im Haufe ichlafen: 182 Clybourn Place, Ede Afhland Abe.

Berlangt: Gin gutes beutsches Mabchen für allge-neine Hausarbeit. 407 Blue Island Abe. bimibos

Berlangt: Ein gutes beutsches Madchen für leichte hausarbeit. 240 21. Str. mibo5

Bu verkaufen ober zu vertauschen: Ein gutgebendes vardinghaus, Umständehalber. Lake und heury

Ju verkaufen: Ein gutgehendes Expretzelchäft. l Pferde mit Ceschiert, L Furniture-Wagen. Keine Agen len. 546 Sedgwick Str. mido Berlangt: Ein Mäbchen bas tochen, waschen und bügeln tann, Aleine Famitie, guter Lohn, 100 Cly bourn Ave. Bu verkaufen: Ein Cigarren- und Canbuftore. 361 bedgwid Str. midofre Berlangt: Gin zweites Mabchen, foll gugleich auf ie Rinder aufpaffen. 26 Lincoln Ave. mibos

10 Jahren etablirter Candy, Cigarren- und Tabak-Gaben, berbunden mit Eis-Crean-Yarlor; erft nen ta-geziert, nutre einem englischen Theatex gelegen. Rach-guragen 231 S. Halfred Str. 28jilus Berlangt: Gin gutes ftarfes Mäbchen für allgemeine hausarbeit. 14 per Woche. 3566 S. Salfted Str. Berlangt: Ein Mäbchen-für Rüche und hausarbeit. Zu verkausen: Delikatessen, Bakery, Candy, Taback und Cigarrenstore, \$225, Rente \$16, und 4 Wohnzim-ner. Zu erfragen 135 Daptan Str. bimis

Berlangt: Gine Frau, um bie hausarbeit zu beforen. 123 Sigel Str. Verlangt: Anständiges deutsches Madchen für leichte Sausarbeit. 91 Giblen Str. 8 Berlangt: Mädchen, um bei Sausarbeit zu helfen il Svanston Abe., Lake Biew. mibos Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausar

Berlangt: Madden für hausarbeit. 666 A. Rorth Abe. Bu verkaufen: Krankheitshalber, ein gutgehendes Schuhgeschäft an der Südwestfeite, billige Mente. Zu erkagen 1333 W. 22. Str. bimidos Berlangt: Ein beutsches Mabchen bon 16-Jahren für leichte Sausarbeit. 187 Orchard Str unten. Berlangt: Ein gutes Mädchen für gewöhnliche Haus-ırbeit in einer fleinen Familie. Nachzufragen von 9 –12 Morgens. 920 Milwaufee Ave.

Sandhe, Fruits, Eigarrens, Jee Cream und Soba lore mit Karlor, bluig. Werth 81000, wenn sofort refaust 2500. Komme ein jeber ber ein gutes Geichätt aufen will, da ihm beste Selegenheit geboten. Abresse, "Abendhopft."

Bu berfausen: Peine beiden Saloons und Liqueur-Geschäfte, der altbefannte, 400 Sedawid Str., sowie der neueingerichtete, 1378 R. Halfted, nahe Liversey Boulebard. Dermann G. Kaage, 400 Sedgwid Str. Keine Agenten.

Berlangt: Ein Mädchen für gewöhnliche Hausar-eit. 12 Meilen von der Stadt. Zu erfragen 426 S. bintis Berlangt: Ein Mädchen für allgemeine hausarbeit n fleiner Familie. Guter Lohn. 505 Webster Abe. verlangt: Deutsches Madchen für Hausarbeit. 310 Biffel Str. Verlangt: 100 Mäbchen für allerlei Gausarbeit. 667 Wells Str., im Store. 28jilw5 Berlangt: Ein Mähchen für zweite Arbeit und am Tifch aufzuwarten im Boardinghaus. 380 W. Lake Zu verkaufen: Billig, Krankheitshalber, einen kleinen Schuhftore, fehr gutgehendes Seschäft, neues Waaren lager. 994 Wilwaufee Abe. 27jilms Berlangt: Ein Mädchen, das waschen und tochen kann für 2 Personen. 406 N. Robeh Str. bimis

Berlangt: 100 Mädchen für Famtlien, Hotels und Restaurants in Stadt und Land. Herrschaften belie-ben vorzusprechen. Duske, 448 Milwaukee Abe. 27jul1m12 Berlangt: Gin flintes Madden für allgemeine Berlangt: Köchinnen, 6—7 Dollars, zweite Arbeit, Kindermädden, Sausarbeit. Beste Gerrichaften, böch fer Lohn. Stadt ober Land. Aldse fret. Abends offen. Frau Elseit, 2003 State, Ede 20. Str. 24jullw7

Verlangt: 100 Mäbchen, beste Nordseite-Familien, höchster John. 518 Wells Str. 26illwa Berlangt: Mädchen aller Nationalitäten. Frauen werben gute Dienstmädchen besorgt. "The Satisfac-tion", 581 R. Clark Str.

Berlangt: 1009 Orbre-Köchinnen, 6.-\$15; Aungföchiu-nen, 4.-\$5; Brivatföchinnen, 3.-\$6; Hausmadden 3.-\$4; Ainbermädden. 2.-\$4. Geichirmachamadden 3.-\$5. 587 Larrabee Stn., nahe Wisconfin. 13julluit0

Derlangt: Gin Mädchen für allgemeine Sausarbeit.

Berlangt: Madden für Brivatsamilten. Riche offen 83 bis \$6. Pläte frei. Abends offen. Frau Dee, 3539 Cottage Grobe Abe. 12uoba17 Berlangt: Gute Küchenmadden und Madden für alle Hausarbeit. herrichaften werden gut bedient bei Frau Schleiß, 167 MB. 18. Str. 30jun3moll

Berlangt: Sofort, Abhinnen, hausarbeit, zweite Arbeit, Kindermädchen und eingewanderte Mädchen für die besten Pläge in den feinfen Jamilien dei hohem Lohn, immer zu taben an der Südseite dei Frau Gerson, 2837 Wabalh Abe.

Stellungen fuchen: Manner.

Geiucht: Ein wifienschaftlich und musitalisch gebildeter herr im reiferen Alter. ber sowohl beutsch als auch scandinavisch pricht und ichreibt. wünsch mit desceinen Ansprüchen eine fleine Anfellung, am feblien in einem Musitgeschäft, in irgend einer Sapacität. Derelbe ist gleichzeitig tichtiger Stummer und Bianolpielter. Abr. Q., care of News Debot, 276 Rorth Abe.

Sejucht: Ein beutscher Mann, unberheirathet, 6 Mo-nate im Land, sucht eind Stelle als Porter im Saloon ober pribat. Abr. B. 68, "Abendpost." & Gefucht: Ein frisch eingewanderter Deutscher, 18 Jahre alt, wünicht bas Eigarrenmachen zu erlernen. Ubr. M. 49, "Abendpoft."

Stellegesuch: Ein junger Manu, gute Ersahrung im Brauereigeschäft von Deutschland aus, wünscht fich bier ober auf dem Lande welche ähnliche Beschäftigung. Abr. John Berhaupt, 2014 S. State Str. midos Gesucht: Junger Denticher (19), 10 Monate im Laube, mit guter Candicorift, jucht Beschäftigung, Abresse erbeten 4984 Attantic Str. Gefucht: Ein gebildeter beutider Dlann jucht irgend eine Beichaftigung. Abreffe &. 38 "Abendboft".

Stellungen fuchen: Frauen.

Stellegefuch: Zwei Dlabden (allgemeine Arbeit) fuchen Stelle. 587 Larrabee Str. friamoigs Gesucht: Stellung für 2 Mäbchen für allgemeine Ar-beit. 587 Barrabee Str. modimi? Gefucht: Stelle für ein tüchtiges Madchen als Lunch tochin. 287 Larrabee Str. modimi' Gesucht: Eine deutsche Frau wünscht Stellung zur Aushilfe in der Familie von f bis 3 Uhr Rachmittags. Bu erfragen 688 S. Gallied Sir., oben. Gefucht: Blate gum Bafden und Reinmachen. 172 R. Salfted Str., Bimmer 6. Gefucht: Eine Röchin (Wittwe) fucht Stelle im Reftaurant oder Boardingbans. 171 R. halfted Str.

Stellegefuch: Zwei anftanbige beuliche Berfonen. Mutter und Tochter, ber rufficen Sprache machtiglieden Seldung bei Andern un auftanbigen Sanfern. 146 E Ban Buren Sir.

Berlangt: Danner und Grauen.

Berlangt: Mitglieber für den Orden Germania. Besteht im Often seit 21 Jahren, hat 6000 Mitglieber und 330,000 Kaffaltand. Bezahlt 1000, e500, 2256 Strebegeld. 86 wögentlich und freis erzlitige Behandlung und bat ermutsigt durch die außerordennlichen Erfolge ber Agistion, einen Debuth nach shicago geschieft, um im Writen Männer und Jezauen wan 18–30 Jahren als Mitglieber aufzunehmen, ohne Universited der Reitgion ober Agisunelmen, ohne Universited der Reitgion ober Agrenomien, noch Seimmite monatlich Beiträge; weber Jeremonien, noch Seimmite monatlich Beiträge; weber Jeremonien, noch Seinmitgkeiten. Billige, ehrlich und Krentschlich Gertrackfrie Sossa, die die fich die 3 zum 1. August melben, werden sir 82 aufgenommen. Sendet Abresse nach Q. 120, "Abendpolt".

Gefcaftsgelegenheiten.

Saloon-Berfauf. Gin fehr guter Saloon mit einem Berfammlungs-Sofal in bester Lage ber Stadt ift zu berfausen. Briefe unter D. 66, find zu hinterlegen m ber Office biese Blattes.

Bu berfaufen: Gin Milchgeschäft mit 7-8 Rannen täglich, mit Bferb und Wagen. 111 Mather Sir. Bu berfausen ober zu bermiethen: Eine Bäderei im Mittelpunkt ber Stadt. Eigenthumer hat 3 Geschäfte. mibos Bu verkaufen: Biüig, eine Bäckerei, Candy-, Cigar-ren und Notionstore, muß diesen Monat verkauft wer-den. 116 Eugenie Str. midofts

Zu verkausen: 2 Flats. 11 Zimmer, sein möblirt, toderne Einrichtung, gut geeignet für Boarbing-aus, sosort billig zu verkausen. 199 Ontario Str. 5 Berlangt: Ein tüchtiges Dienstmädchen, Deutsch ober Schweizerin. Guter Kohn und beste Behand lung, 170 Eugenie Str., 2. Flat. midofri Bu berfaufen: Umftanbe halber, fpottbillig, ein feit

Bu verkausen: Saloon mit Einrichtung und Pool isig, villig wegen anderer Geschäfte. Abresse &, 96, "Abendpost". 28silwi

Au verkaufen: Ein gutgehender Candy-, Tabak: und igarrenstore. Arankheits halber billig. 137 Wind stand Ave.

Bu verkaufen: Sogleich. Sin fchön eingerichteter Bumenftore wegen Familienangelegenheiten. 288 Ihbourn Abe. bi—fal Bu verkaufen: Ein Candy-, Cigarren- und Tabad-tore nahe einer Freischule. 176 R. Sangamon Str. bimis Ju berkaufen oder zu berrenten: Saloon, guter Bargain. Zu erfragen 895 N. Western Abe.. im Saloon.

Su berkaufen: Ein Saloon mit Hale, die Rente bom Play wird aus der Holle gemacht. Milwaufee Abe. Abs. D. 36, "Abendpost."

Bu berkaufen: 6 Rannen Wildroute. 442 Roble Sir. Bu berfaufen: Gine Laundry. 156 G. Rorth Abe. Zu berkaufen: Ein schon 20 Jahre gangkarer Edsfalvon an der Sähseite. Rachzustragen am Rlag. 2700 5. Ave. modimis Bu verkaufen: Eine 7 Kannen Milchroute auf ber Norbseite. 2 Pferbe und 2 Wagen. Näheres bei Eg-loff, 484 Southport Abe., Ede Maxiana Str modiwinds

In verkaufen: Ein altes deutsches Saloongeschäft, zwischen I Fabriken gelegen. Bierverkauf 7 und 8 halbe Barrels pro Tag. Rente \$35, Käuser braucht nicht alles gleich zu bezahlen. Udr. & 71, "Abendpost." modims Ju verkausen: Saloon mit Sinrichtung, Poolitisch und Lager wegen Aufgade des Geschäftes. 5 Jahre Lease. Näheres 353 W. Thicago Abe. 27jllw12 Zu verkansen: Cigarren-, Tabak- und Confectionery-Store, haben auch Butter und Milch; Gründe vorhan-den. 103 Ost North Ave. modimi9

Bu berkaufen: Billig ein gutgebender Candy-Store. Reine Agenten. 391 Sedgwid Str. 23jullw7 Zu berkaufen: Wegen Krankheit ein Candhe, Tabale, Cigarren- und Notion-Store nebst Wohnung, billig. 879 35. Str. 23jullm?

Bu bermiethen.

Bu bermiethen: Ein Schlafzimmer mit ober ohne ward an eine anständige Frau ober Mädchen. Gutes eim bei beutscher Famelie. 2000 Ogben Abe., L. Flur. inten.

Bu bermiethen: 2 fcone Frontzimmer für einen ober wei herren. Preis so ber Monat für Beibe. Warb Str., nabe R. Clark. Näheres Wm. Teucherts Saloon,

Braceland. Bu bermiethen: Möblirte Bimmer mit ober ohne Board. Bu erfragen 39 Alexander Str. 6 130 Ohio Str., nahe Wells Str., Ruhle Zimmer mit Board \$4.25. Gefucht: Gine Wittme wünscht 2 Boarbers. 14 bie Woche, Wasche frei. 18 Larrabee Str., 1. Flat. bimi5 Berkangt: Einige herren in Board bei einer Wittwe. 4723 Dearborn Str. bimibos Zu vermiethen: Ein 8 Zimmer Flat. 1378 N. Dal-fted Str., nahe Diverfey Boulevard. 28jilm8 Ru bermiethen: Schön möblirte Frontzimmer. 391 Milwaufee Ave. 27jilm5 Berlangt: 2 anständige Gerren in Board bei kin-derlosen Leuten. 351 Clybourn Ave., 2. Treppe, nächt Korth Abe. samija5

Berlangt: Cine anständige Frau wänscht Boarbers. 1520 50. Str. 25jllwe Bu bermiethen: Möblirte Zimmer. 288 C. Rorth Abe.

Bu miethen gefucht.

Gesucht: Innger Mann sucht möblirtes Zimmer mit frühlfück in firict pridater Familie, feine anderen doomers. Nordseite. Abr. D. 15. "Abendpost." bms Bu miethen gejucht: Gin fleiner Store, paffend für Barbiergeschäft. Abr. John Baumann, 1483 Weft Polf Str. bimibas Bu miethen gesucht: Sübsch möblirte Schlaf- und Wohnzimmer, nabe Milwautee und Western Abe. Lor. G. A. Stiemenz, 1554 Milwautee Abe. dmid

Beirathsgefuche.

heirathögeluch. Ein iunger Mann, In Jahre alt. Intherisch, mit etwas Permögen, wünsche fich mit einem lutherischen Mab-en ober jungen Wittme, mit etwas Bermögen zu verzhelichen. Ernftigemeinte Of-fertem mit boller Abresse unter h. 21. "Abendhoft." Deirathsgeluch. Ein anständiger Mann, 29 Jahre alt Danbwerker mit einem eigenen Gelchäfte, wünsige bie Bekanutische eines guten, häuslichen, katholitischen Mäddens oder Witten im entsprechen Utter zu machen. Aur aufrichtig gemeinte Untworten bitte einspienden unter h. 35. "Übendpoft." Deirathsgesuch. Ein intelligenter junger Geschäfts-mann in autem Beebaltnig, 22 Jahre alt. wänsich mit einer gebildeten Dame nicht junger wie 22 und nicht älter wie 32, bekannt zu werben. Nur ernst gemeinte Offerten unter C. B. 69. "Abendpost."

Ju verfaufen: Mortgoges, 6 bis 7 Brogent Zinfen. Befte Sicherheit. & Smith, 629 R. Roben Str., gegenüber Wicker Park.

Rauf- und Berfaufs-Mingebote.

Bu perfaufen: Gefundes ftarfes Pferd. 102 Cip-

Zu verkaufen: Aleines leichtes Pferd, Garantie-Buggb und Geschirr, spottbillig. 934 Milwaufee Ave., Top Flat, Abends nach 4 Uhr.

Ju verfaufen: Für \$12, Wagen und Pferdegeschirt, gut für Beddler, tein Gebrauch bafür. 965 Clybourn Abe., Seitenthüre unten.

Seht hier! Wohnt bem größten Berkauf hum Second Danb Parkor-Sets, Chamber-Sets, Foldings-betten, Carberoben und alles andere in Möbeln. Carb bets und Defen bei jeden Tag nächfte Woche. 108—108 W. Abams Etr. In verkaufen: Pferd, Wagen und Gefchier, billig Bebbler. 17 R. Carpenter Str. mobimie

Bu berkaufen, bistig. 250 Gallonen Wein, eine Weinpresse, erforderliche Gegenstände, die gur Weinbandlung gehören, neht einem Vusines-Bugg, und allerlei Hausrath. 376 Washburne Ave. Legiultwil-

D. D. Weshalb antworten Gie nicht? G.

Löhne, Roten, Board- Saloon und Rent-Bills und schlechte Schulden aller Art sofort collectiet. Allge-beiten Seheinbolizei-Agentur. Eheftands-Angelegen-beiten Spezialtidien. 75 Hills Abe. Jimmer 14. Offen Sountags bis 11 Uhr Bormittags. Schneibet dus auß.

Frauenkrantheiten erfolgreich behandelt. Dr. Schröber, 70 State Str., Zimmer 312. Sprechftunden bon 2 bis 5% Uhr. Wohnung 27. und hanover Str. ball

Dr. Sutchinfon in seiner Brivat - Dispensary, 125 S. Clarf St., gibt duestich oder mindlich freien Rath in allem dereien Blute der Nerbenkansfeiten. Dr. Juthinions Mittel heiten ichnell, bauernd und nit geringen Botten. Svechfunden: 9 Borne. die Elde Flachen. Gonntags 10 bis 2. Zimmer 47.44. 24mgl. 7

Agenten auf bem Eigenthum töglich. J. Schick, Ede Aucoln und Abbison Ave. J. Weitht. Ede Graceland Ave. L. E. & P. W.-Balsa. J. Ort, 1784 Afhand Ave. Ede Weimons. Offen Sonntag und Abends.

Dabis & Brown, 90 Bafbington Et. Lotten \$150. Fairbiem Deight &. Botten \$150. Große freie Errurfion am nachften Conntag, ben & women sion. Ha ard ie do de ig his. Sotten 1959.
Eroge freie Egeursion am nächten Sonntag, den L.
August. Jug verläht Grand Central-Station, Sce Garrion Stf. und d. Robe., um 21/2 Uhr und hält ab dalsted Str. Bue Jistand, Afhand und Ogden Ave. Kommt mit Euren Freunden und sehet diese neue oppuläre Borstadt. Hodgelegen mit natürlicher Ab-wässer und der Stein um 21/50, LOO und aufwäris. 310 die LOS daar, So monattich, de R. R. Fachtgeld für deimgründer. Wartet nicht länger, jeht ist die Zeit. Freitlickts in der Office oder am Juge.

Grundeigenthum und Baufer.

Forbe nene Sincoln Abe. Subbibifion

700 Norbseite-Lotten an Lincoln Abe., Abbison Ebe., Graceland Abe., Roben Str.

\$625 Breis \$625

oln Ave. Cabel mit Afhland Abe. ober Rollen Str. Cars gur Subbinfion.

S. & R. W. Bahn nad Cupler Station (Graceland

ec. M. Fadner & Co., 159 La Salle Str., Hamptflur. Ju verfausen: Mit großemBortheil. L' Lotten, wegen Abreise. 50 Brogent unter Kostenbreis. In der Räde große Habriten. 2 Cars laufen am dem Grundblüd dorbei. Muß sofort verfaust werden. Bloß sieine Anzahlung. Räderes D. Hick, 3227 Wassace Str. T Bu kaufen gesucht: Haus und Lot in der Nähe bell Gincoln Farks bei geringer Anzahlung. Adressen abgugeben unter M. 34, "Abendpoft". midofr? Zu verkaufen: Ed-Lot, 40 Fuß Front. Samlin und Frederick Aves., \$900. 913 Pt. Alpland Abe.

Bu verfausen ober gegen Saloon zu vertauschen: Sieddiges Brickhaus. 776 hinnau Str. mibost Ju verkaufen: Eine Lot. 25x130, an Samuel Str. 1ahe Clorinda Str. Näheres dei John Mehl. 20f denrh Str. 29f12wd Benrh Gtr. genrin Str. 29/12md Ju verkaufen: I Lot in Abondale 25x125. (Front in Belmont Abe.), muß verkaufen. Adresse Inodinis Abendpost-, modinis

Ju berfaufen: Cobone Botten am Franklin Park für fofortigen Werkauf, von 850 bis \$100. Näheres beim Eigenthümer. 223 S. Water Sir. 22jflinto

An verkaufen: Billig; schöne 4-Zimmer-Cotteges an dincoln Str., gwisden 44. und 45. Str. \\$30 bis \$100 oar, \$10 monatlic, T. W. Boske. Eigenthümer, \$39 Emerald Ave. Au verkaufen billig: 1½ Muis (125x37½) in Perry Ebe., nahe Advijon Abe., Lane Park, in brachtvoller Lage. Cars-Depot in nächfter Rähe, \$400 baar, Keft bei & Procent. "Räheres bei Rohde, Staad & Fleisder. 78 Deardorn Str.

Bu verkausen: Sofort. Für Schlosser, Mechaniker ! amilienverhältuisse halber ein gutes Patent. Abr. ft. 94, "Abendpost". misas Ju verkaufen: Ein zweisisiges Buggy und ein gutes Pferb (Ponty), billig. Zu erfragen 674 S. Halfteb Str., mido?

Bu bertaufen: 2 Pferde, Sandwagen und Bubebor Bu bertaufen: Gine Bither für halben Breis. 100 Clubourn Abe. 6 Bu bertaufen: 3mei Pferbe, Wagen und Gefdirr. 676 23, Str.

Bu verkaufen; Roch gang gut erhaltene Möbel nebst Ofen billig. R. Schulg, 71 Genry Str. bimibod Bu berfaufen: Gine frifcmeltenbe Rub, billig. 5553 Afhland Abe. bimibod Bu berkaufen: Sehr gutes Buggppferd, billig. 285 Orchard Str. bimis Bu berkaufen: Gutes ftartes fcmarzes Pferb, \$80. 134 Milmaufee Abe. bimibos

Zu verkaufen, billig: 50 Sauerkrautfässer von 15, 30 und 40 Sallonen, 2 Tyroler-Hoveln, nebst einem ufineg-Buggy und allerlei Sausrath. 376 Bafh.

Alle Sorten Rahmaschinen garantirt für fünf Jahre; Preis von \$10 bis \$35. 246 S. Dalsted Str., Goutebe-nier & Sperdel. 15declis

Berfohnt: hermann Rummerow, John Bach. 8

-Ale Arten Haararbeiten fertigt N. Cramer, Damenfrijenr und Berrückenmacher, 284 Aorth Ade., au. 283/11w6 Fran Jäger, die im Federnar mit dem Dampfer "Bobenita" aus Hamburg fam wird bringend gebeten, ihre Wohnung det E. Biedert, 2232 Archer Ade., anzugeden. \$1.00 wird Jhnen auf jebe Majdine betgütet, werm Sie diese Angeige mitbringen. Domestic \$25, New Home 200, White \$12. Standard \$15, Douiehold Sid. American \$10. Singer \$8 lik \$15 und hundert anders bon \$5 an in der Powesite-Office, 216 S. Passied Str.

Alexanbers beutiche Geheimbolb gei-Agentur, 181 2B. Madison Str., Ede hale fed. Jimmer 21, dringt trgend etwas in Erlahrung auf brivaten Mege, 3. und Berschwundene ober Berlorene. Alle Gestandställe unterjuch und Beweife gesammelt. Schwindeleien auf Berlangen aufgelpürt. Die einzige richtige beutsche Boligei-Agentur in der Stadt. Jeder, der in irgend welche Unannthmelichteine verwiedel ist, niche vorhvecken. Seiglicher Saab frei. Offen Spantags die Mittag. 16maljl

Erfolgreiche Webandlung berFrauenkransbeiten. Zsjädrige Erfahrung. Dr. Röfch. Zimmer 20. 113 Adams Str., Erke Clast. Won 12 bis 4; Sonntags von I dis 2. 14apjs

Stoftern und Sprachlefter heilt gründlich. 16jah rige Erfahrung. Dr. Schwarz, Specialist, 182 Blue Island Abe. Frauentransbeiten, cronische und private Arant-heiten beider Geschlechter behandelt mit Erfolg Dr. Bernauer, 829 W. 21. Str., Eds Kobep. Ebenfalls brieftige Consultation.

Sutes Privat-Deim für Damen vor und währent Entbindung. Babies urzben abolitiet. Mile freuewei-frantheiten bedandelt. Gerengste Berichwiegenheit gwi-gesichert. Preise gufriedenstellend für Jeden, auch solche welche nicht bemittelt sind. Wes. Dr. Czarra. 467 M. Bource Str.

Brivat-Deim für Kamen, die ihre Niederfunft erwarten. Unnahme bon Babies bermittelt. Behand dung aller Framerkrantheiten; firengie Beschwiegen-beit. Fram Dr. Schwarz, 279 W. Abams Etc. bws

\$50 Belohnung für jeden Ball von hentfrandeit, grannfirten Augentieben, Aussichte aber Schwertschen, ben Colliver dermit-Galle seht helb. 50e be Chadtel. 176 & Radijon Ge.

Bergins Panin. Roman von Georges Dhnet.

Erftes Rapitel.

In einem febr alten und großen Baufe ber Strafe St. Dominique mar feit bem Jahre 1875 bie Firma Desvarennes, eines ber bekannteften Barifer Sand: lungsbäufer und eines ber angefebenften Fabritgefcafte Frantreichs etablirt. Die Geidäftslotalitäten befanden fic in ben beiben nach bem Sofe gugemand: ten Geitenflügeln, bie früher als Gesindewohnungen bienten, als noch bas eble Beichlecht, beffen Wappen über bem Softhor nun hinweggemeißett mar, biefes Befitthum inne hatte. Frau Desvarennes wohnte im Sauptgebäube, bas fie auf's Glangenbfte neu ein: gerichtet und in beffen großen, hoben Räumen fie nach vollenbetem Ge= fcmad mahre Bunbermerte ber Runft angehäuft hatte. Das Saus Des: parennes, ein gefürchteter Konfurrent Darblans, bes größten Mühlenbefibers Frantreichs, ift eine fogiale und fom= merzielle Dacht, und Derjenige, welcher fich in Baris nach ber Golibibat biefes Saufes ertundigt, erhalt ben Befdeib, bag man auf bie Unterschrift feines Chefs getroft zwanzig Millionen borgen tonne. Diefer Chef aber ift eine Frau.

Dieje mit munderbarem Berftanb unb eiferner Willensfraft begabte, mertwür= bige Frau hatte fich vorgenommen, ein großes Bermögen ju erwerben, und hatte ihren Borfat burchgeführt. Als Tochter eines gewöhnlichen Badfnechts aus ber Strafe Reuve = Coquenard, heirathete fie, um 1848, Michel Des= varennes, einen Badergefellen von ber Chauffee b'Antin. Mit ben taufend Franten, bie ber Badfnecht feiner Tochter mitgab, ristirte bas junge Che= paar einen Laben ju eröffnen und eine fleine Baderei ju grunben. Bahrenb ber Mann Teig fnetete und Brot but, beforate bie junge Frau ben Bertauf ber Baare. Der Laben murbe meber an Conn= noch an Feiertagen gefchlof= fen und man tonnte gu jeber Tages= geit die ernfte Geftalt ber Frau Des: parennes burch's Ladenfenfter, gwie fchen ben rothen und blauen Badchen mit verschiebenem Badwert, feben, wie fie wollene Strumpfe für ihren Mann ftridte und Räufer erwartete. Diefe Frau mit ber gewölbten Stirn und ben fort: während auf ihre Arbeit gerichteten Mu= gen erfchien als eine Berforperung ber Beharrlichteit. Rach fünfjähriger, raft= lofer Arbeit verliegen Die Cheleute Des: parennes mit einer hellerweife gufam= mengesparten Summe von etwa zwan: zigtaufend Franken ben Abhang bes Montmartre und jogen in's Centrum ber Stadt. Der Ehrgeis hatte fich ih= rer bemächtigt, und an Gelbftvertrauen mangelte es ihnen ohnehin nicht. Gie richteten fich in ber Strafe Bivienne eis nen reichvergoldeten und mit Spiegeln gefcmudten Laben ein, beffen bunt= bemalte Dede bie Blide bes vorüberge= henden Bublitums auf fich gog. Die Muslagefaften im Laben maren aus weißem Marmor und bie Größe bes Bults, an bem Frau Desparennes beftanbig thronte, entfprach ben taglichen Ginnahmen. Das Gefchäft ging flott und ber Abfat fleigerte fich gufebends. Das Chepaar Desvarennes, deffen Annden= freis jest ein anderer, größerer unb wohlhabenderer geworden war, arbeitete eifrig und verleugnete nie feinen Ginn für Ordnung und Sparfamteit. Ihre Specialität waren bie fleinen Beigbrot= den für Reftaurants: Michel hatte bas Beheimnig biefer golbfarbenen Gem= meln, bie funftvoll in Damaftfervietten gehüllt, eine Bierbe jebes Egtisches

reigen. Biener Badern abgefehen. Ginft rechnete Frau Desvarennes nach. wieviel wohl bie Miller am Mehl verbienen, bas fie ben Badern perfaufen; fie tam babei gu bem Entfolug, biefe toftfpieligen Mittelsperfonen au umgeben und bas für ben eigenen Be= barf nothwendige Mehl felber zu mahlen. Michel, eine gaghafte Ratur, erfdrat, als ihm bie "Bringipalin" wie er feine Frau respettvoll nannte, bies einfache Projett auseinanderfette; ba er aber an Untermurfigkeit gewöhnt mar und fich nur als ben erften Behilfen feiner Frau betrachtete, fo getraute er fich feinen Bis berfpruch. 2118 echter Gewohnheits: menich, ber alle Meuerungen haßt, be= gnugte er fich mit ber gitternb vorges brachten Warnung: "Aber Frau, bu wirft uns noch ruiniren!" Die Bringis palin fuchte ben armen, forgenvollen Mann gu beruhigen, ihm Bertrauen und Buverficht einzuflößen; ba ihr bies aber nicht gelang, fo fummerte fie fich nicht weiter um ihn. In Joun, am Ufer ber Dife; mar eine Duble vertäuflich: fie bezahlte fie baar, und nach einigen Bo= den hatte bie Baderei in ber Strafe Bivienne ihre Unabhangigfeit erlangt und verarbeitete ihr eigenes Mehl. Bon nun an nahm bas Ges fcaft einen glanzenden Muffcwung. Frau Desvarennes, Die fich vom Rlein: fram bes Detailgeschäftes freimachen wollte und fich bie Fahigfeit gutraute, großartige Unternehmungen gu leiten, beichlog nun, fich um bie Brotlieferungen für bie Militarfpitaler gu bemerben; es gelang ibr, biefe Lieferungen au erhals ten, und von jest an gablte bie Firma gu ben bebeutenbften ihrer Art. Als bie Sandelswelt ben hohen Flug ber Des= varennes mahrnahm, ba fprachen bie großen Gelbfade: Diefe ordnungslieben: ben und thätigen Leute merben es noch weit bringen, wenn fie fich nur nicht

bilben, und ben vermöhnteften Appetit

Die Bringtpalin ichien jeboch bie Gabe ber Borberficht zu befiben, fie fpeta-Tirte mit einer mertwürdigen Gicherheit; und wenn fie etwas unternahm, fo tonnte man unfehlbar auf Erfolg gab-Ten; alle ihre Unternehmungen maren Dom Glud begunftigt. Bufunftigen Banterotteurs ging fie icon von Beitem aus bem Bege, und es gelang nie, bie Firma in ein faules Gefchaft gu verswideln. Dichel gitterte aber noch ims mer. Der erften Muble folgten viele anbre, bis gulett Frau Desparennes fand, bag biefes gange Guftem veraltet

hunbert Millionen Franten Dehl ers

zeugen. Durch bewunderungswürdige Billenstraft und Energie war Frau Destraurigen, ichmutigen Strafe Reuve= Coquenard in ihr haus ber Strafe St. Dominique gelangt. Bon ber ebes maligen Baderei mar teine Rebe mehr; ben Laben in ber Strafe Bivienne hatte man icon längft bem Altgefellen übergeben. Jest betrieb Frau Desvarennes ausschließlich bas Mehlgeschäft, worin fie nun bie Martt= preise machte. Die angesehenften Bans fiers ericbienen in ihrem Comptoir, um mit ihr auf gleichem Fuße zu verhandeln. Sie mar aber beshalb nicht ftolg geworben, Die ftarten und bie fcmachen Geis ten bes Lebens maren ihr nur gu gut bekannt und ihre ehemalige Freimuthig= feit war fein hochmuthiger Duntel geworben. Go, wie man fie als Unfan= gerin gefannt hatte, blieb fie auch auf bem Gipfelpuntt ihrer Erfolge; ber gange Unterschied bestand barin, daß fie jest anftatt eines wollenen, ein feibenes Rleid trug -- seine schwarze Farbe aber war geblieben. Auch ihre Ausbrucks-weise hatte sich nicht verseinert, es was ren noch bie nämlichen rudfichtslofen, familiaren Rebewendungen, bie fie anwendete, und auch jest konnte sie nicht miderfteben, jebe beliebige vornehme Berfon, nachbem fie fünf Minuten lang mit ihr gesprochen, "mein Lieber" gu nennen, um fich auf biese Weise mit ihr auf gleichen fuß zu ftellen. Dabei mar fie aber ebenfo befehlshaberifch wie früher, nur auf eine ungenirtere Manier; ihre Befehle flangen jest ungezwungener, wie bie eines Oberfeldherrn. Wenn fie gesprochen hatte, galt tein Bau-bern mehr, bas beste mar, so

fonell als möglich zu gehorchen. Erot allebem aber fühlte fie fich nicht gludlich. Diefe fcopferifche Ratur mar unfruchtbar geblieben. Das Gehirn fchien alle fruchtbaren Rrafte ihres Befens absorbirt zu haben. Durch bie Unftrengungen, Die fie gemacht hatte, um reich zu werben, mar fie fo febr Mann geworben, bag nicht genug Beib: lichfeit gurudgeblieben mar, um Mut: ter gu werben. Ihr Gheftand mahrte nun ichon funfzehn Jahre, und im= mer noch fehlte bie Biege an ber Seite ihres Bettes. In ben erften Jahren ihrer Che mar fie froh, tein Rinb befommen gu haben; mo hatte fie mohl bie Beit hergenommen, fich mit folch einem fleinen Befen gu befaffen? Die Besichäfte nahmen fie vollftanbig inUnfpruch, fie hatte burchaus feine Duge, fich um bergleichen Rleinigkeiten gu fummern; Mutterschaft ichien ihr ein Lurus für reiche Frauen, fie bagegen mußte ein Bermögen erwerben! Im Rampfe gegen bie Schwierigteiten, Die fich einer beginnenben Carriere entgegenthurmen, hatte fie teine Beit gefunden, fich umgufchauen und gu bemerten, bag ihr Saus obe und leer geblieben fei. Gie arbeitete von fruh bis fpat, ihr ganges Leben mar burch biefe ununterbrochene Thatigfeit vollständig in Unspruch genommen, und wenn die Racht hereinbrach, ichlief fie ein, von Müdigfeit übermältigt und ben Ropf mit Gorgen angefüllt, bie jebe Regung ihrer Phantafie erstickten.

murfigen Ratur lebte bie unwiberfteh= liche Gehnsucht nach einem Rinbe; er, beffen Ropf unbeschäftigt mar, bachte an die Butunft. Er fagte fich, bag an dem Tage, wo bas ertraumte Bereinen Erben haben muffe, bem man es übertragen tonne, bag nur in biefem Falle es mahrhaft willtommen - Bogu benn für Seitenverwandte Reichthumer anfammeln? Er felbft hatte nur ben Reffen Gavinien, einen widerwärtigen Jungen, ber ihm höchft gleichgültig war. Muf feinen Bruber, ber öfters faule Geschäfte gemacht und bem er, um bie Ghre feines Damens gu retten, icon mehrfach geholfen hatte, mar er ichlecht zu iprechen. Als es galt, bie Unterschrift eines Desvarennes einzuhatte bie Bringipalin feinen Augenblid gezögert, nicht einmal rafons nirt hatte fie; benn ihr Berg mar ebenfo freigebig, wie ihr Berftand überlegen. Michel jedoch fühlte fich gedemuthigt, bag einer von ben Geinen eine Breiche in ben von ber Pringipalin mit fo großem Bleig errichteten finan= giellen Bau gelegt batte. Bon baber fdrieb fich auch ber Groll gegen bie Zweiglinie Desvarennes, ein Groll, ber beständig gunahm und ber fich, wenn Michels Bruber, von Savinien beglei= tet, zuweilen in's Saus tam, in großer Ralte außerte.

Michel feufste ebenfalls, aber nur

insgeheim; in biefer fcmachen, unter-

Much eiferfüchtig mar Dichel auf fei= nen Bruber, weil biefer Baterfreuben genog. Weshalb mußte ein folder Schmachtopf, beffen Unternehmungen fortmahrenb fehlichlugen, einen Sohn haben? Warum begunftigte bas Schids fal folden Sungerleiber? Er, Dichel, ben man bereits ben reichen Desparen= nes nannte, hatte fein Rind - mar bas etwa gerecht? Doch, wo finbet man mohl Gerechtigfeit in ber Belt!

Mls ihn einft bie Pringipalin mit verbrieglicher Miene antraf und ihn beshalb gur Rebe ftellte, befannte er ihr feinen Rummer frei und offen. Geine Frau, beren Berg ploglich von einer fcmergli= den Regung ergriffen murbe, bie fie jeboch fofort unterbrudte, wies ihn aber fo heftig gurud, bag er fich nie wieber getraute, bies Thema ju berühren. Er trug nun fein Leib im Stillen - aber er litt nicht mehr allein. Bie ein reis fender Strom feine Ufer überfluthet und bie gange Ebene überschwemmt, fo hatte bas burch unaufhörliche Arbeit fo lange unterbrudte Muttergefühl jest ploplich Frau Devarennes er= griffen. Gie tampfte traft: unb nach: brudevoll bagegen an, um fich von biefem Gefühl nicht übermannen gu laf= fen, aber fie ward traurig. Wenn fie jest in ben Comptoirs Befehle ertheilte, fo

früher, ihre energifche Ratur mar gleich= fam erfclafft. (Fortfebung folgt.)

flang ihre Stimme weniger hell als

fei, bag man fortschreiten muffe; und nun ließ fie großartige Dampfmuhlen bauen, die gegenwartig jahrlich fur ber 56 Mnnahmeftellen in Jedem nabe genug.

Arbeiter-Angelegenheiten.

Die Möbelfchreiner verlangen ben achtstündigen Urbeitstag.

In ber Columbia-Salle fanb geftern Abend eine von ca. 600 Berfonen befuchte Berfammlung ftatt, bie von ben Möbelfdreinern einberufen worben mar. Rach langerer, lebhafter Discuffion murbe befchloffen, vom erften Geptember ab ben achtftunbigen Arbeitstag eingu-führen und, wenn irgend möglich, bie Studarbeit abgufchaffen. Das Berlan: gen nach achtftunbiger Arbeitszeit ift fo allgemein, bag auf alle Falle ein Strife ausbrechen wirb, falls die Fabrifanten bie Forberung nicht bewilligen. Es bes finden fich in Chicago gegen 1800 Dos

Um 17. August finbet in Chicago bie weite Jahres-Convention ber "Madinen-Solgarbeiter ber Ber. Staaten

und Canaba" fatt. Die Arbeiter in ber Uhrenfabrit in Elgin haben fich ju einer Union vereinigt und bie Arbeiter in anderen Uhren= Fabriten bavon verftandigt. Es wirb beabsichtigt, nachstens in Chicago eine Berfammlung abzuhalten und, wenn möglich, einen Nationalverband fammt= licher Uhrenarbeiter gu grunben. Die Theater- Mafchiniften und Buhnen-

arbeiter beenbeten geftern ihre Convention, nachdem beschloffen worden, im Jahre 1893 nieber gufammengutreten. Der Bericht bes Finang=Getretars hat gezeigt, baß feit ben letteu zwei Jahren \$1400 an Unterstützungsgelbern ausbegahlt murben. Gin vollständiger Bes richt über bas Refultat ber Convention wird an die Mitglieber bes Berbanbes in Bamphlet-Form verschidt merben.

Begen ben Cigarrenfabritanten S. Bimmermann murbe auf Beranlaffung ber Beamten von ber Cigarrenmacher= Union ein Saftsbefehl erlaffen, weil er angeblich bie Marten ber Union ge= braucht, ohne bagu berechtigt gu fein. In gleicher Beife ift gegen John Rehm, bem Befdaftsführer bes Cigarren=De= partements in ber "Fair" vorgegangen

Gefährliche Frauenzimmer.

Meffer und Zähne ihre Waffen.

In ber nachbarichaft ber Wentworth Ave. und 21. Str. Scheint eine bofe Sorte farbiger Frauensleute zu mohnen, benen aus bem Wege zu gehen, bringenb gu rathen ift. Gine bavon ift bie 30 Sahre alte Emma Cather; biefelbe hatte fich gestern einen fcmeren Raufch juge= legt und befand fich in fehr gereigter Stimmung. Gin galanter Frangofe, Ramens Ambros Lafett, fah bie bebentliche Berfaffung in ber Emma fich befand und bot ihr feinen Urm an, um fie nach Saufe gu bringen. 3m nachften Moment blutete er aus einer tiefen Schnittmunde am Bein, welche ihm bas wüthende Frauenzimmer mit einem Rafirmeffer beigebracht hatte. Der Ber= lette murbe nach bem County-Sofpital und Emma nach einer Belle in ber Bo= ligeiftation an ber 22. Str. beforbert.

Lieutenant Riplen von berfelben Gtation wird fich für einige Beit lebhaft an bas icarfe Gebig eines 22 Jahre alten farbigen Mabchens erinnern, bas er mabrend einer Schlägerei verhaftete und welches ihm babei einen Finger ber rechten Sand beinabe burdbif.

Befet bie Sanntans-Beilage ber .. Mbeubhall"

Die Reife unferer Stabtbater.

Das Fünfzehner-Comite bes Stabt= rathes, welches bagu außerfeben worben ift, eine Studien-Reife nach bem Often gu unternehmen, um bafelbit bie verfciebenen Gufteme ber "Gifenbahnge: leife-Erbohungen" tennen gu lernen, bielt geftern eine Sibung ab, in melder beschloffen murbe, bie Tour am 6. Mu= guft gu beginnen und bie Stabte Rodefter, Albany, Bofton, New Yort, Jerfey City, Philabelphia, Baltimore und Bafbington gu besuchen. Die herren Mabben, Rerr, Gisfelbt, Gor: ton und Dvorat murben mit ber Un: ordnung ber Gingelnheiten für bie Reife

Berlangt \$25,000 Chadenerfat.

Der Bater bes neunjährigen Freb Bo: genschneiber hat im Ramen feines Cobnes bie Gubfeite Strafenbahn-Befellfcaft auf \$25,000 Schabenerfat perflagt. Freb fuhr por etwa funf Bo: den auf einem Bagen genannter Befellicaft und mußte, ba alle Gibe befest waren, mit einem Stehplat auf bem Trittbrett vorlieb nehmen. 2118 ber Conducteur bas Fahrgelb einfams melte, murbe ber Junge burch einen Stog von ber "Car" geichleubert unb gerieth mit bem rechten fuß unter bie Raber, fo bag bas zerquetschte Glieb fpater amputirt merben mußte.

Bum Desplaines Str. - Morde.

Beter Monrob Knutsen, ber, wie fich unfere Lefer gu entfirmen miffen merben, por einigen Bochen ben Frant Gilron in einer Matrofenberberge an ber Des: plaines Str. ericog und einen zweiten Mann, Ramens Stewart, fchwer verwundete, wurde geftern nochmals bem Bolizeis Richter Boobman vorgeführt. Diefer fab indeg von einem Gingreifen in die Angelegenheit ab, ba bie Grofge= fcmorenen bereits eine Untlage gegen Rnutfen erhoben haben.

Der Finger an der Band.

Die Bundesarchitecten Ebbroofe und Bell erfdraten nicht wenig, als ploblich, mahrend fie mit bem Bunbesanmalt Mildrift in feiner Office im Boftgebaube fprachen, ein Theil ber Stubenbede berabfturgte. Die Berren erlebigten ihre Gefchafte fo fonell als möglich und athmeten erft erleichtert auf, als fie bas gefährliche Bauwert einen Blod weit im Ruden hatten. Die in bem Gebaube ftetig beschäftigten Beamten natürlich haben mit ihrem "Aufathmen" bis gum Schluß ihrer Dienststunden ju warten.

Gine Tragodie aus bem Leben. Benry D'Briens geheimnigvoller

In ber Coroners Office murbe geftern in eine jener umendlich traurigen Familientragobien einiges Licht geschafft, melde bas leben und Treiben in einer Grofftabt mit fich bringt und zeitigt.

Die Situation ift tury biefe: Frau D'Brien erwartet, fcmerfrant im Bette liegend, feit bem 6. b. Dt. mit fcmerge licher Gehnfucht bie Rudtehr ihres geliebten Gatten Benry, und biefer folum mert bereits feit bem 9. bs. als "unbefannter Dann" feinen letten, langen Schlaf in einem Grabe bes Armentirch: Um 6. Morgens verließ D'Brien

frifch und froh feine Bohnung, Ro. 1078 Elfton Ave., um feine in ber Rachbarichaft auf bem Lande wohnenben Eltern gu befuchen und fehrte gegen Abend mit einem Badden Rirfden nach ber Stadt jurud. In ber Bailey'ichen Wirthichaft, nahe bem Bafhington Str. Tunnel, trant er noch eine Kleis nigfeit und hinterließ bie Rirfden bafelbit mit ber Bitte, biefelben wenige Minuten in Bermahr gu behalten. Er tehrte nicht wieder borthin gurud und bies ift auch bie lette Gpur, welche

überhaupt von D'Brien vorhanden mar. Nach allen möglichen erfolglofen Nachforschungen entschloffen fich bie Freunde bes Bermigten, geftern bem Coroner von bem myfteriofen Falle Renntnig ju geben, und babei ftellte fich heraus, bag am 9. nahe ber Ranbolph Str. Brude eine Leiche aus bem Fluffe gezogen worben ift, bie einen an Ella D'Brien abreffirten Brief in ber Tafche trug. Der Tobte murbe nach Rlaners Morgue gebracht, ein Inquest an ihm abgehalten und ber Bahrfpruch "Unbetannter Mann, Tob burch Ertrinten" von ben Gefdworenen abgegeben. Dem= nachft murbe bie Leiche ohne Sang und Rlang auf bem Armen=Rirchhofe einge=

Es fteht nunmehr über allen Zweifel feft, bag D'Brien mit jenem "Unbefann ten" ibentisch ift, über bie Art unb Beife aber, wie er gu Tobe tam, fehlt noch aller und jeder Unhalt. D'Brien mar 27 Jahre alt, nüchtern, lebte in gludlichen Familienverhältniffen, und genoß feines Arbeitgebers, Benry Raab, pollftes Bertrauen.

Berlangte, Gefuct., Bertaufe, Miethe: und alle anderen fleinen Anzeigen in der "Abendpoft" bleiben felten ergebniglos.



Das beite Mittel gegen Rheumatismus, Gliederreifen, Groftbeulen, Gicht, Dezen-Rückenschmerzen,

Berftauchungen, Steifen Sale, Brühungen, Quetfdungen, Frifche Bunden und Schnittmunben.

Meuralgie, Bahnschmerzen, Kopfweh, Brandwunden, Aufgesprungene hande, Gelent-schmerzen und alle Schmerzen, welche ein außerliches Mit-tel benöthigen.

Karmer und Biebzüchter finben in bem St. Jafobe Del ein unübertreffliches Beilmittel gegen bie Be-brechen bes Biebitanbes.

Eine Flafche St. Jakobs Det foftet 50 Cte. (fünf Flafchen für \$2.00). Sft in jeber Apo-THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.

Der Wassersoltor (Dr. CRAHAM)

Cor. GRAHAM)
bedandelte, wie betannt, feit den latten 15 Jahren mit gediem Erfolg alle die dartniedigen, hoffnungslofen, deralteten und langiädrigen Arantbeiten und Leiden de id e al. durch die in Deutschand, sowie dere fo led is durch die in Deutschand, sowie dier jo dewährte Methode von Untersuchung des Wassers (Urins).
Sichere hille und glückliche Weiederherstellung garantict in Aungen. Leder, Atteen und Urau en frank die ist en, sowie Wentervorlau, Weißfuld, Unfruchtbarfeit, Areugusch, ichnerzhöfte, unregelnüchige oder untervorläufte monatiche Regeln, baufges Wasserstellen, Schneiden und Bennen, Drüngen noch unten um allen chronischen. Private und Eefclichisleiden de idernieden und Vernnen, Drüngen noch unten um allen chronischen. Private und Eefclichisleiden de idern Liebellungsburgebeit anweiten.

Seiter Gelgiegers durch den Gebraug von jeinen Gieben Liedlings-Meddiamenten. in benjenigen Krankheiten, wozu sie geeignet und für deren gründlige Aux sie bestimmt find. EW Taufende bissigere Jamilien bestätigen mit Danksagungs-Zeugnissen die wunderbare Pelkraft seiner den ihm perfonie auberreiteten heimistel und die faktenlichen Kuren, die erreicht wurden, nachdem alls anderen sehlten. anderen fehlten. LF Der Waffer-Doktor bereitet seine eigene Medizin und steht deshalb mit der Apotheke in keinerlei Werbin-

bung. Diefe Lieblings-Medikamente kuriren nur solche Krantheiten, wosür sie einzeln empsohlen sind, und sind allein zu haben in der Office: 363 G. State Str.,

eine Treppe hoch.
CHICA (-C).
Sprechstunden: 11—2 Udr. Abends 6—8 Udr. Sonntags geschlossen. Unentgeltliche Consultation. Bandwurm-Mittel, wirft unfestbar, ju gaben bei Ban achte genau auf bie hausnummer. B. Ringte St.



Sämorrhoiden. "ANAKESIS" ill din ma-feritore gur hettung von het morrholben. Die Anakesis ift in Apostellen gu. haben be der dage nad immelang be Riederreigungs: Bertauf.

KLEIN BROS.

Bertauf.

Niederreigungs- und Wiederausbauungs-Verkauf. Das Wunder der Gegenwart.

Eine solche Menschenmenge, wie diejenige, welche sich drängte und schob, um nur einen Stehplat in unseren Läden zu finden, ift nie zupor in irgend einem Geschäfte Chicagos gesehen worden. Nur noch wenige Wochen, und die großartigen baulichen Aenderungen wer:

Dieser große Verkauf dauert so lange fort, bis alles fertiggestellt ist, da wir einen unbegrenzten Dorrath von billigen Waaren auf Cager haben, um Jedermann zufrieden zu stellen.

1¢ für 2 Dugend Shelfpapier.

1¢ für I flasche Maschinenöl.

1 C für 1 Sad bestes Salz.

240 für Sommer-Kleiderzeug.

2¢ für leinene Servietten.

20 für weiße Piques.

21¢ für Santa Claus Seife.

den vollendet fein, berfichern und die Contractoren und Arbeiter.

34¢ für Tennis flanell.

22¢ für Silver Cloud Seife.

50 für Damen Unter-Defts.

32¢ für Scoureene.

2¢ für helles Bemden-Calico.

21¢ für Mottled German Soap.

32¢ für hübsche Challies.

32¢ für Soapine.

9¢ für feines Mohair.

20 für Scrim Cloth.

2¢ für Toiletten-Kämme.

60 für Kingfords Stärke.

KLEIN BROS.,

Großes Bargain-Haus,

795, 797, 799 und 801 S. Halsted Str.

Ueber Baltimore!

Norddeutscher Lloud.

Regelmäßige Boft-Dampffdifffahrt gwifden Baltimore und Bremen

Direct, burch bie neuen und erprobten Schnellbampfes Darmfiadt, Dresben, Rarlernhe, Münden, Olbenburg, Beimar, bon Bremen jeben Donnerftag, bon Baltimore jeden Mittwoch, 2 Uhr N. M. [Gelhtmöglichte Sicherbeit. Billige Preife. Vorzägliche Eropfegung. Mit Dampfern des Korddeutschen Llohd wurden

2,500,000 Baffagiere

glückich Aber See bestobert.
Salons und Cajüten-Zimmer auf Ded.—
Die Einrichtung für Awischenbeckhaftigiere, beren Schlafftellen sich im Dorbeck und im zweiten Ded desinden, sind anerkannt bortreftlich.
Elektrische Beleuchtung in allen Käumen.
Weitere Auskunft ertheilen die General-Agenten

M. Schumacher & Co., Baltimore, Db. 3. 28m. Cichenburg, Chicago, 306.



S. Clauffenius & Co., Ceneral. Agenten für ben Weften Bo gifth Ave., Chicago. THE MCAVOY BREWING CO.,

echtem Malz Lager : Bier. Office und Brauerei: 2349 South Park Ave.. Chicago.

Trunkenheit und Bewohnheits-Trinten. In ber gangen Welt giebt es nur ein Mittel: Dr. Haines' Golden Specific. El fann auch in einer Tasse Kaffee ober Thee, ober in einem andern Nahrungsmittel gegeben berden, ohne dog der Patient biese weis, benn nothwenlig, Es wirft stefs. Sin 48 Seiten enthaltendes Buch irri au daben bei Pale & Gemptik, Druggiften, Clart und Madison Str., Chicago, Jus.

Dr. Dodds wibmet feine besondere Aufmertfamteit allen dronischen Rrantheiten. Geheime Gefchlechts= und Sautfrantheiten, Samorrhoiben und bosartige Gefdwure behanbelt ohne Deffer und ohne Berhinberung am Geschaft. Cons fultation frei. 139 D. Mabifon Str.

Ben. COOMAN, 4, 23 und 4, 182 M. Madison Str., Ed ond 5, 2, 3 und 4, 182 M. Madison Str., Ede Halle hier die Gale fied. Bähne ihmerzloß ausgezogen. Best: Cediffe to die Galiman 50c. u. auf auftrik. Die größte u. doulkändigste auhanfaltliche Office Chicagos. Keine Schiller, nur gehrüfte Zahnärzte. 13mi

Dr. Julius Dittmann, Deutscher Zahnargt, Office: { 113 D. Madifor Cir. } Zimmer 6.

Dr. C. SCHROEDER,
3ahnarat,
413 Milwaukee Ave.,
3chne idmeralos gezogen, feite Hällung von Soe
nab auswärts. Beste Arbeit garantiert. BORSCH, Optiker



Maffage und Beilgymnaftif. Spezialität: Bertrammungen ber Wirbelfaule und andere Deformationen. Schreib- und Mufifer-fram pf. Bim. Madfen, Zimmer 409-410 Inire Ocean Sebande.

in goldenes Buch für Alle.
The Schwäckeuntande und Gejchlechistrantheiten des Menichen und
beren einzige, geladliche, sichere und
denelle dellung dehnetend, wird
won der deutsche Gellankeltin St. Louis, Aro,
gegen Amplang von 28 Cents, ober deren Werti in Softmarten, wertofrei, sorgiam versiegelt,
jouodi in englischer als deutscher Grunde vertandt. Abresser, deutsche Mellannstalt.
331 Pine Stroot, St. Louis, No.

500 Billige Stadtlotten 500 \$375 und aufwärts \$375.

Frontend an Garfielb und Bestern Ave. Boulevard, frontend an Bestern Ave., 51. bis 55. Str. und an Sacket und Hart Str., Florence, Blanchard, Fremont und Bastenam Ave. und ben schönen Gage Park. Alle modernen Berbesserungen, Lake-Basser in jeder Straße, schöne Bäume in der Front von jeder Lot. Der schönste Platz in und außerhalb Chicago. Sehet biese Lotten, bevor Ihr anberswo fauft, und Ihr werbet Euch von ber Wahrheit des Gesagten überzeugen, sicher Euer Gelb zu verdoppeln.

Bedingungen: \$25 baar und \$5 monatlich. Schone neue Bride und framehäuser mit fleiner Ungahlung und leichter

monatlicher Abzahlung zu verkaufen. Kommt und sehet! Gutes Material! Gute Arbeit. Binige Fahrgelegenheit nach der Stadt für nur 5 Cts. 4 Eisenbahn-Berbindungen. Grand Trunt, Santa Fe, Chicago Central und Pan Handle R. R. Freie Excurion jeben Sonntag vom Poll und Deatsorn Str. Depot über die Grand Trunk R. R. um 1 Uhr 10 Minuten Nachmittags. — Office an 51. Str. und Western Ave. jeden Tag offen von 7 Uhr Morgens bis 8 Uhr Abends, ebenfalls Sonntags.

Schreibt oder sprecht vor für freie Tickets, Pläne und volle Auskunst.

P. Weihofen, Agent, City Office: 601 Tacoma Bldg., Ecke La Salle und Madison Str. Office: 51. Str. und Western Ave Freie Tidet3 jeben Sonntag zu haben am Depot vom Agenten.



Darleben auf perfont. Gigenthum. Gebraudt 3hr Gelb?

Wir verseihen Gelb zu irgend einem Betrage bon 225 bis \$10,000 zu den möglicht niedrigen Raten und in fürzefter Jeit. Wenn ihr Gelb zu leihen wilnicht auf Widbeln, Binnos, Plerbe, Wagen, Aufigen, Casgerbausicheine oder bersonliches Eigenthum irgend welcher Art, fo berstumt nicht, nach unseren Katen zu fragen, bevor Ihr eine Anleihe macht.

fragen, bedor Ihr eine Anleihe macht.
Wir verleihen Geld. ohne daß es in die Oessenklichteit fommt und betrechen und undere Kunden so au decktenen, daß sie wieder zu uns kommen, wenn sie eine andere Anleihe zu machen wünschen. Anleihen können auf beitedige Zeit außgebehnt und zahlungen entweder bost ober theilweite zu irgend einer Zeit gemacht werden, nach dem Belieden bervestehen und jede gemachte Zahlung vermindert die Kosten der Anleihe im Verdättnig zum Betrage der Zahlung. Es werden stenen Gebühren im Woraus abgezogen, sondern Jhr bekommt den vollen Betrag des Darlebens.

Im Selfe Ihr einen Beitdetraa auf Möbeln, Wianos

Im Falle Ihr einen Reilbetrag auf Möbeln, Bianos ober anderes perfoulides Eigenthum irgend welcher Mrt faulben folltet. werben wir benjelben abbegablen und Such fo lange Frift geben, als ihr wünfcht. und ein jo lange zein geen, als die vonligt, Bir lassen das Eigenthum in Eurem Best, jo daß Jir den Gebrauch des Geldes sowohl als alch des Eigenthums habt. Bedenket, daß Ihr zu jeder Zeik Nyaglungen machen und dadurch die Kosten der An-leihe vermindern könnt.

Menn Ihr Gelb gebrauchen folltet, fo wird es zu Eurem Bortheil fein, querft bei uns vorzusprechen, bevor Ihr eine Anleibe macht. Chicago Mortgage Boan Co., 86 La Calle Str., erfter flur ilber ber Strafe.

\$15.00 bis \$5,000.00.

Braudt 3hr Gelb? 3hr tonnt es betom men. Um billigften. Um fonellften and ohne bag 3hr ober Guere Familie beläftigt werbet. and ogne og 33r over wiere zamine verdrigt werde. Wir leihen irgend einen Betrag auf Möbel, Pianos. Majchinen, ohne Entfernung berfelden. Schanfo auf Lagerscheine, Belzwerf. Schmuckachen. Diamanten, ober irgend ein gates Pjand. zu den billigften Katen und Interessen. Jahlt es zurück, wie Ihr tonn tund ftellt des Zinsenzahlung ein.

3. P. Balter & Co. 12mglill 162 Bafbington Str. Simmer 61 unb 62.

Household Loan Association 85 Denrbern Gtr., 3immer 302. - Geld auf Möbel. -

Reine Wegnahme; teine Dessentlichteit oder Ber zhgerung. Da wir unter allen Geseulschaften in den dier. Staaten das größte Kavital besiden, so können wir Euch niederiger Kavital besiden, so können die irgend Jemand in der Stadt. Unsere Sessischaft is organiskt und mach Geschäfte nach dem Bauge sessischaften Darteben gegen leichte möchenlicht oder wonatsiche Kasadulung nach Bequeunsichteit. Sprecht uns, bedor Jr eine Unsein macht. Bringl Ture Wöbel-Keciebis mit Sug.

Household Loan Association.

Somethous Etc., Jimmer 302. — Gegründet 1854. Es wird beutid geiprochen.

Hempstead Washburne - David R. Lewis WASHBURNE & LEWIS. 94 20 Galle Str. Geld zu verleihen anf bebautes fabitiges Grunbeigenthum. Barlebert gutet Bauert Bu ben niedrigften Naten. Gelb an Dand. Wir leiben auf Sicherheiten. Ann Bergug. 19u1jmifall

Rechtsanwälte.

ADOLPH TRAUB,

____ Abvofat, ___ 1218 Taroma Bibg., Madison und La Salle Str.

Coldzier & Rodgers, Bedrisamwälte, faljs Bimmer 39A41 Metropolitan Bled, Chicago R.-M.-Gde Ranbolph unb 2a Galle Sta

Finangtelles.

spart, wer bei mir Basiagescheine, Cajüte aben Jwischended, nach ober von Dentschland kunft. Ich beschreben Basiagere nach und von Samdurg, Kreinen, Kintiverzen, Kotterdam, Etmiterdam, Sabre, Baris, Steistn ze. via New Hort ober Astimore. Basiagiere nach Euroda liefere mit Sepäck iret an Bord des Dampfers. Wer Preunde der Rechandte nete Euroda formen lösten mit. oder Berwande von Europa fommen lässen wil, kann es nur in feinen Jastersse sinden, dei ir Freis karten zu lösen. Ankunft der Passagere in Chicago seis rechtettig geneldet. Auchenes in des Seneralisgeniur von

ANTON BOENERT 92 La Calle Str. Bollmachtes und Erbfcaftefachen in Europa, Collettionen, Boftausgahlungen 2c. prompt beforgt. Sonntags offen bis 12 Uhr.

Geld zu verleihen an ehrliche Leute, ju niedrigsten Binfen, ohne Forte fcaffung ober Beröffentlichung, auf Möbeln, Bianos, Lagerhausicheine und erfter Rlaffe Werthbabiere.

te Das einzige deutsche Gefcaft in diefer Met. UNION LOAN CO., 108 5th Ave., 3immer 2.

Central Trust & Savings Bank, Saboft. Gde Bafhington'Str. n. 5. Ave.,

Amifden Mabifon und Bafbington Str.

CHICAGO. Gine, ben Gefeben bes Staates entfpredenb. incorpsiete, unter ftaatlicher Auflicht ftebenbe Bant.

Capital \$200,000. (Begahlt 4 Prozent Interessen auf Spar-Sinlagen. Shpoincken auf Grundeigenthum übernommen und ven kauft. Wechsel auf alle Haupthläte der Welt. Bah sagescheine nach und von Europa. Geschlite. Const bestalität.

Schukverein der Hausbeliker gegen ichlecht gablenbe Miether,

371 Barrabee Gir. Branch Bm. Sievert, 3204 Mentworth Abe.
Deter Beber, 523 Milmaufee Ave.
614 Macine Ave., Ede George Str.

Pioneer Building & Loan Ass'n. Geld Auf Grunbeigenthum = Sider-beit, ju maßigen Raten. Sprecht vor bei D. g. Bieberftadt, Gec. 645 Sebgwid Str. 21ji2m4

geld zu verleihen auf Mobel, Bianos, Pferbe und Wagen, fowie auf

andere Sicherheiten. Reine Enisernung ber Gegen-ftanbe. Riebrigste Raten. — Strenge Scheimhaltung. CHATTEL LOAN CO., Lake View.

Jimmer 1, 503 Bincoln Ave., Coofs Salle. \$15 bis \$500 gelieben auf Möbel, Hisnos, Planos, Bieche Aufiden u. f. w. Riedrige Ansten. Lange Zohlungsfrift, Sebe Absolung auf das Kapital vermindert die Zinfen. Sprachen Sit vor des JOHN CULLEN, 396 W. 12. Str.. Co. Bine Zistand Une.

\$5.00 baar, \$5.00 monatlig.

Fauft \$50 werth Röbein. Tupiche and Celen gim billigen Boatpreife. Jihve Sterrling Furniture Co., so 4 92 Mahifen Str., nahe Jefferlan Str. Offen Abends bis 9Uhr und Countag Bormittag.